SazanQuest.CJB.NET

3×3 eyes

No.9

Story and Art

Yūzo Takada

3×3 EYES

BOOK 9

CONTENTS

BOOK 9, STORY 1	RED RAIN OF MALAYSIA - PART II	5
BOOK 9, STORY 2	RED RAIN OF MALAYSIA - PART III	23
BOOK 9, STORY 3	RED RAIN OF MALAYSIA - PART IV	41
BOOK 9, STORY 4	SEIMA AND SPIRITS - PART I	59
BOOK 9, STORY 5	SEIMA AND SPIRITS - PART II	77
BOOK 9, STORY 6	SEIMA AND SPIRITS - PART III	97
BOOK 9, STORY 7	SEIMA AND SPIRITS - PART IV	115
BOOK 9, STORY 8	SEIMA AND SPIRITS - PART V	133
BOOK 9, STORY 9	SEIMA AND SPIRITS - PART VI	152
BOOK 9, STORY 10	GATEKEEPER OF THE DESERT - PART I	171
BOOK 9, STORY 11	GATEKEEPER OF THE DESERT - PART II	189
BOOK 9, STORY 12	GATEKEEPER OF THE DESERT - PART III	207
BOOK 9, STORY 13	GATEKEEPER OF THE DESERT - PART IV	225

TOU-
CHAO
!!
!?
COME
OUT,
MON-
STER!

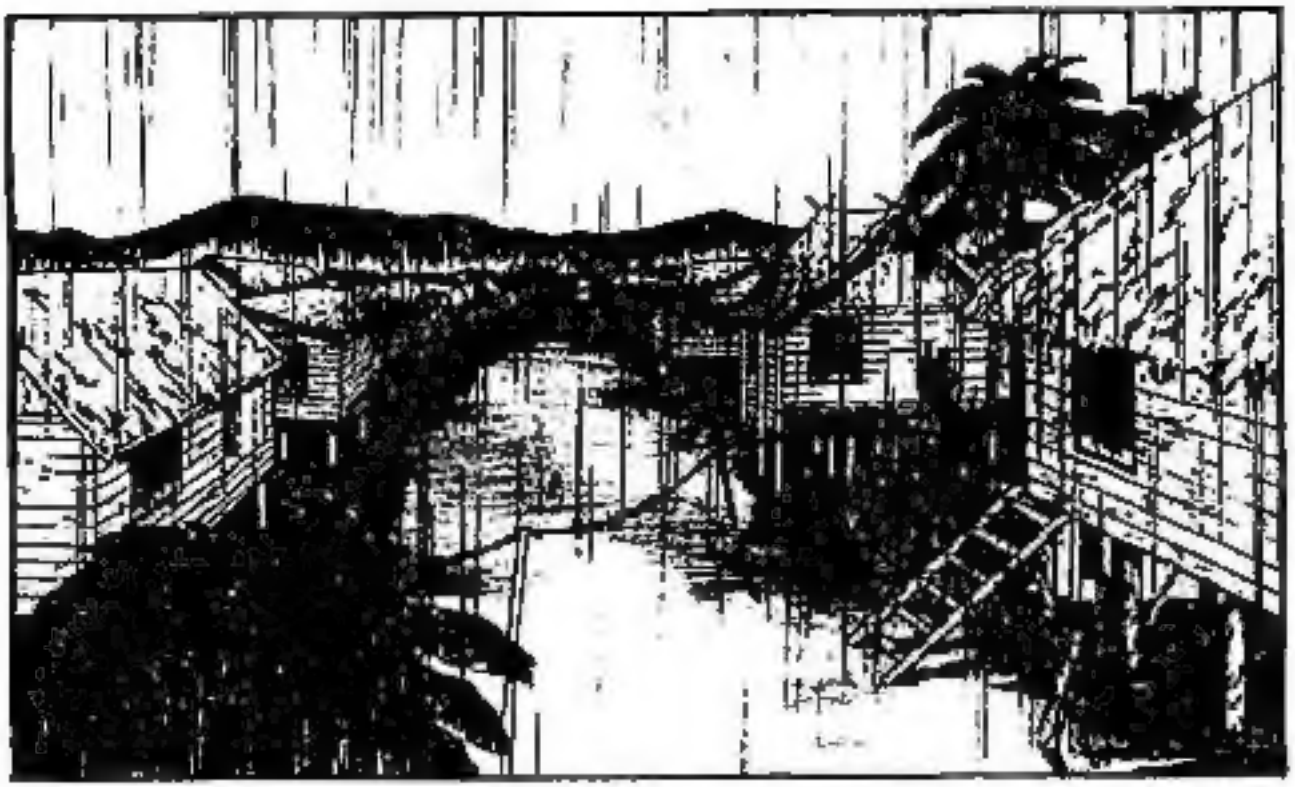
COME OUT!! KUAN --
IN THE NAME OF FUJII YAKUMO !!!
ARR AH AH !!!

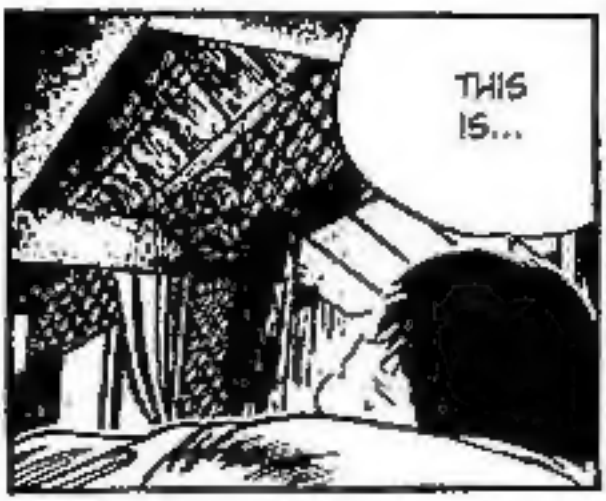
TRANSLATION BY MR. KAIYANWANG
EDITING BY YING-SAN
PROOFREADING BY MR. KAIYANWANG

BY FANS, FOR FANS, NO PROFIT IN ANY WAY
HTTP://SAZANQUEST.CJB.NET

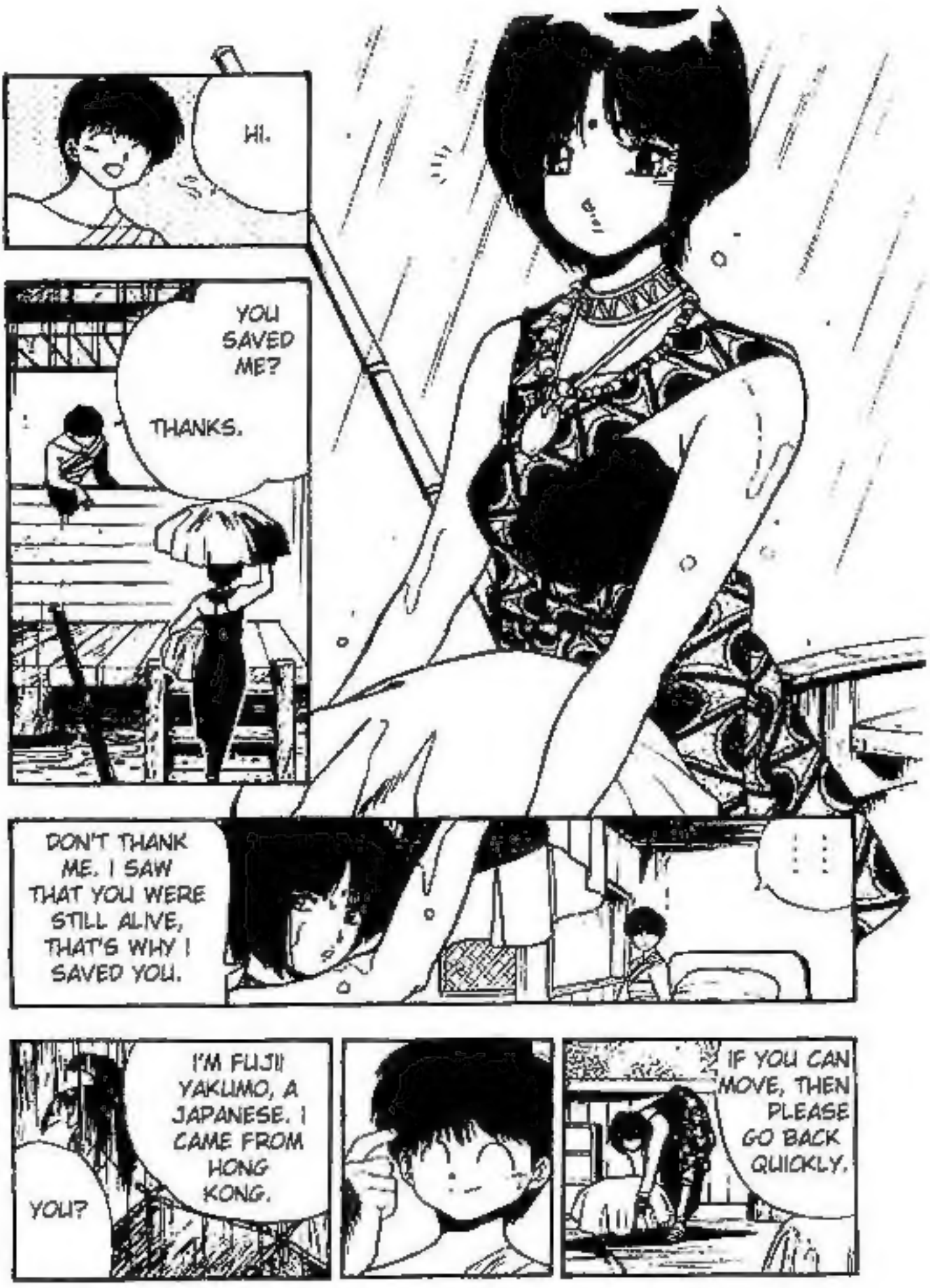
BOOK 9, CHAPTER 1

RED RAIN IN MALAYSIA - PART II




THIS
IS...

THE GIRL I MET IN THE COMPANY ...


Hi.
YOU SAVED ME?
THANKS.
DON'T THANK ME. I SAW THAT YOU WERE STILL ALIVE, THAT'S WHY I SAVED YOU.
I'M FUJI YAKUMO, A JAPANESE. I CAME FROM HONG KONG.
YOU?
IF YOU CAN MOVE, THEN PLEASE GO BACK QUICKLY.

YOU LIVE HERE BY YOURSELF?
WHO'S THAT IN THE PICTURE? FAMILY?
WHAT AN ANNOYING PERSON...
TELL ME WHAT YOU KNOW. I'M HERE TO DESTROY ALL DEMONS.
I WON'T LEAVE!
WAIT!!
I WANT TO UNDERSTAND THE SITUATION WITH THE MONS TER!!
GET LOST!!
GET LOST !!
WAA !!!

YOU'RE NOT WEARING ANY CLOTHES !!!
LRK!
ARRGH ...
UM!
GET OUT !!!
WAA !!!
PERVERT! HOW COULD YOU NOT WEAR CLOTHES!
I WANT TO LEAVE TOO...
...BUT MY INJURIES AREN'T HEALED YET.

SOMEONE ELSE'S CLOTHING.
SHE'S REALLY A GOOD PERSON.
MISTER.
?
SHE WASHED THEM FOR ME...
THE CLOTHES ARE CLEAN...
...
...
YOU DON'T KNOW YOUR WAY AROUND, AND YOU'RE STILL INJURED.
I'LL TAKE YOU BACK TO THE COMPANY.
I HAVE NO CONTROL OVER THIS...
SFX: STIFFEN
NO.. THAT'S ...
DON'T BE SO POLITE. YOU'RE A PATIENT.

WHAT'S THAT FROM BEHIND?

JAPANESE.
NONE OF THEM WERE AS LUCKY AS YOU, THEY LOST THEIR LIVES.

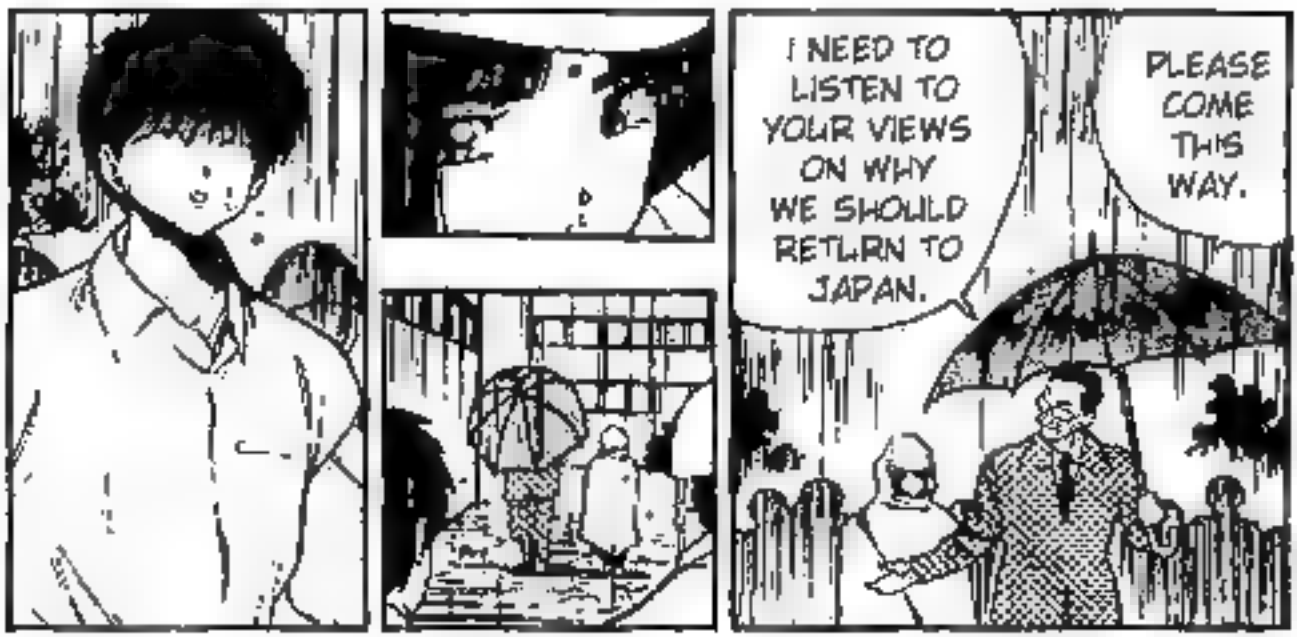
MERAH HUJAN...
WHAT'S THAT? A GROUND MONSTER? WHY DOES IT ATTACK JAPANESE PEOPLE?
MERAH HUJAN ONLY COMES OUT WHERE THERE'S WATER.
SO!
TELL ME ABOUT THE MONSTER.
HOW COME YOU DON'T WANT TO COME OUT WHEN IT RAINS?

TELL ME WHAT YOU KNOW! OTHERWISE, MORE LIVES WILL BE LOST.
IT'S NO USE...
YOU'RE JUST A BOY. WHAT CAN YOU DO?
IF ONLY THE JAPANESE WILL LEAVE HERE...
ALRIGHT!
YOU'RE STILL ALIVE! YAKUMO.

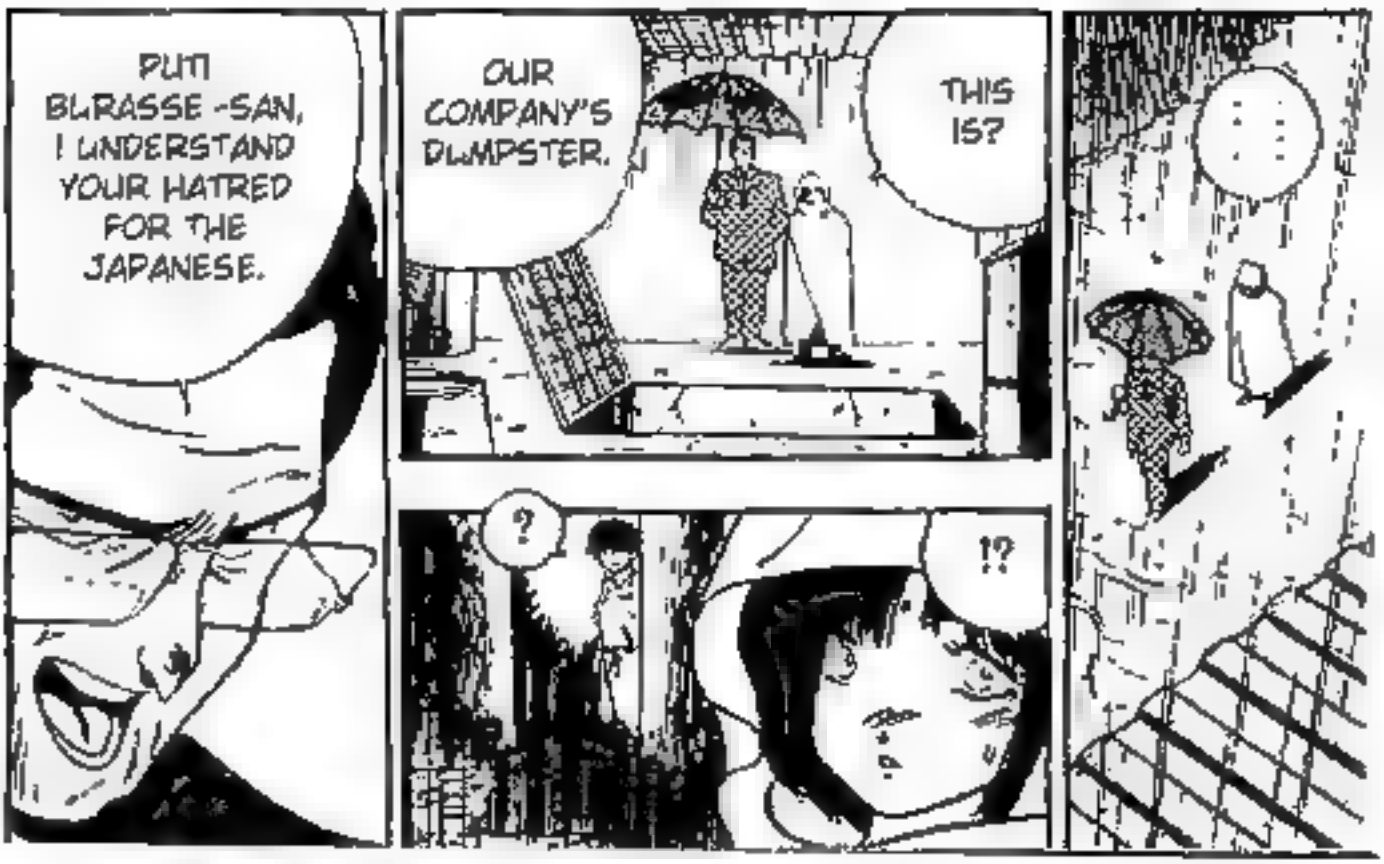
LOOK ON THE BRIGHT SIDE, AT LEAST YOU'RE STILL ALIVE.
I'M SORRY, I WASN'T THERE TO SAVE THEM.
WE MUST KILL THE MURDER-ER!!
DAMN IT, I WANT REVENGE !!
DAIMOK!! SEIYEH!! SANBU!!
FAHHOU!! MOKTRU!! WENYU!!
KID, DON'T BE RIDICULOUS!
BUT IT WAS CERTAINLY A MONSTER.
ITS ENTIRE BODY IS COVERED WITH RED FUR... ! COULDN'T MAKE OUT ANY OTHER DETAILS.
A MONSTER.
SO THE MURDERER IS...

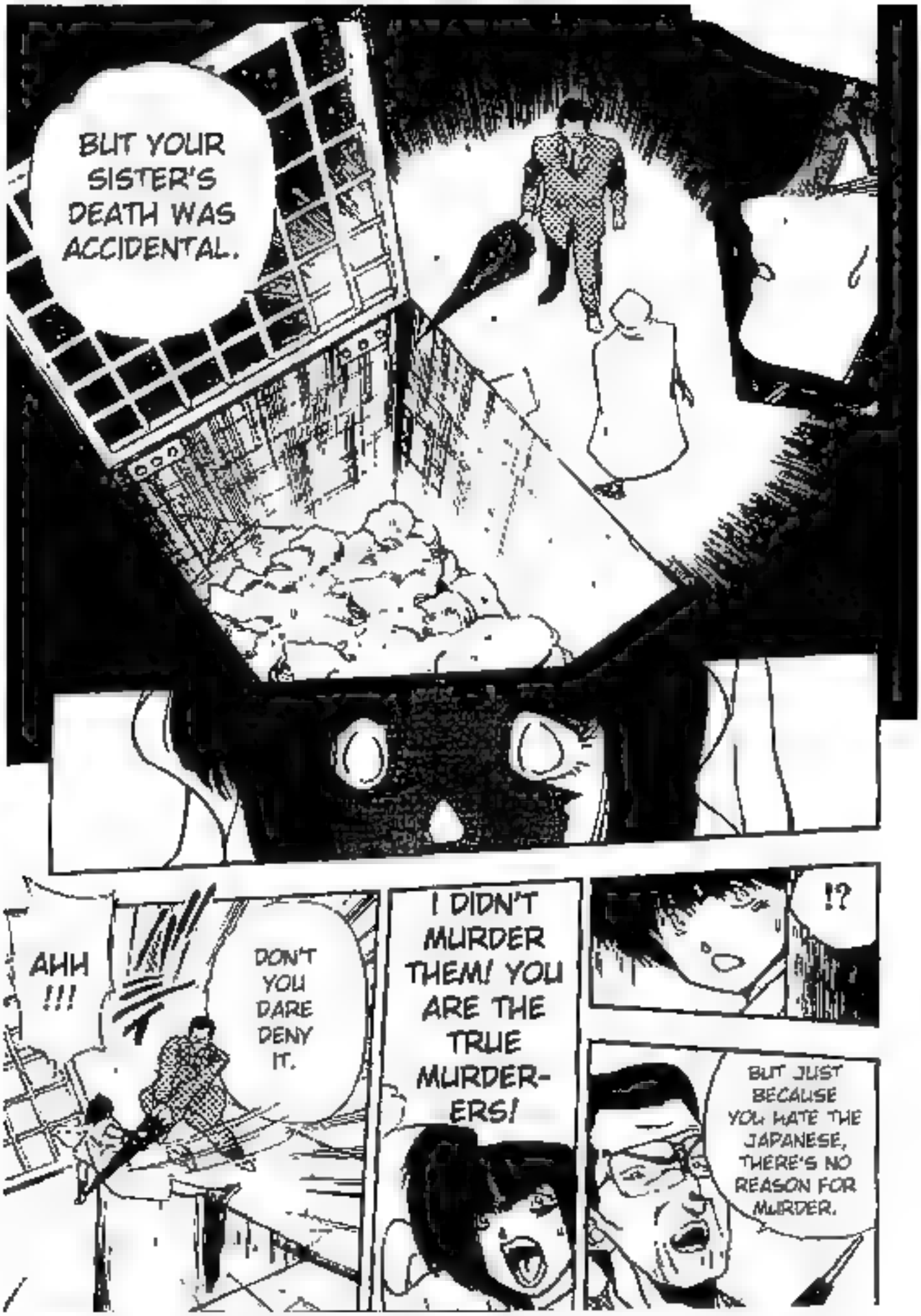
* TRANSLATOR'S NOTE:
"DAIMOK, SEIYEH, ETC" ARE ALL THE NAMES OF THE DEAD JAPANESE WORKERS.
I HAVE NO CLUE WHAT THEIR JAPANESE SPELLINGS ARE,
SO I JUST TRANSLATED THE ONES LISTED IN THE CHINESE VERSION.

SPEAKING OF WHICH, THIS IS REALLY STRANGE. THERE ARE 6 PEOPLE DEAD ... ...YET YOU MADE IT OUT FINE.
I'VE GOT NO TIME TO LISTEN TO SUCH NON-SENSE.
WHAT!?
I HAVE TO GO. QUICKLY GO BACK TO JAPAN.
EVERYONE CALM DOWN!
WE CAN'T JUST LET YOU LEAVE LIKE THIS. WE HAVE TO THANK YOU IN SOME WAY.
...
THANK YOU... ...FOR RETURNING THE BODIES.


I NEED TO LISTEN TO YOUR VIEWS ON WHY WE SHOULD RETURN TO JAPAN.
PLEASE COME THIS WAY.

WHO COULD HAVE SUCH HATRED OF THE JAPANESE ...
A MONTH AGO, THESE MURDERS BEGAN...
BECAUSE THIS IS MY BUSINESS, I HAVE RESPONSIBILITY OVER MY WORKERS.


PUTI BURASSE -SAN, I UNDERSTAND YOUR HATRED FOR THE JAPANESE.
OUR COMPANY'S DUMPSTER.
THIS IS?
?
!?


BUT YOUR SISTER'S DEATH WAS ACCIDENTAL.
AHH !!!
DON'T YOU DARE DENY IT.
I DIDN'T MURDER THEM! YOU ARE THE TRUE MURDER-ERS!
!?
BUT JUST BECAUSE YOU HATE THE JAPANESE, THERE'S NO REASON FOR MURDER.

WHAT DO YOU THINK YOU'RE DOING!
BOSS, IS THAT TRUE?
IF WE LOCK HER HERE, AND HER COMPANION COMES TO HER RESCUE,
THEN WE CAN TAKE THEM BOTH OUT.
SHE'S THE TRUE MOTIVE BEHIND THE MURDERS.
MOREOVER, SHE'S THE YOUNGER SISTER OF THE VICTIM.
EVER SINCE THE ACCIDENT, STRANGE THINGS HAVE STARTED OCCURING.
THE CULPRIT IS A MONSTER ...
KIDS SHOULD NOT TALK SO MUCH
WAIT! I MIGHT NOT KNOW THE WHOLE STORY, BUT SHE CAN'T BE A MURDERER!!

I UNDERSTAND.
BOSS, I'LL TELL EVERYONE
PERHAPS THE KID IS WITH THEM. LOOK THEM UP TOGETHER.
CALM DOWN, OHASHI.
WHEN THE MURDERER COMES, I'LL TAKE CARE OF HIM.
ちがぽ
SORRY TO DRAG YOU INTO THIS MESS..
I'M SORRY TOO, FOR NOT BEING ABLE TO HELP YOU.
THAT'S FINE

I'M LONELY. I'M LUCKY TO HAVE YOU ON MY SIDE.
THANK YOU.
...
NO, I'M CONTENT
SHE WAS A GOOD PERSON ..
SO WHAT HAPPENED TO YOUR SISTER?
HUH?
MERAH HUJAN WILL COME AND SAVE ME!!
SHIT! EVERY-ONE'S IN DANGER!
AHHHH-WAAA-WAA-WAAA !!!

HURRY UP AND THINK OF SOMETHING! OTHERWISE, EVERYONE ...
I UNDER-STAND. QUICK, MOVE BACK.
?
AT THAT TIME, I ...
UWWAAAAA!!!
YOSHIBUK
... FELT AN OVER-WHELMING NOSTALGIA TOWARDS HER...

COMICS WORLD

BOOK 9, CHAPTER 2
THE RED RAIN OF MALAYSIA - PART III
TRANSLATION BY MR. KAIYANWANG AND YING-SAN
EDITING BY YING-SAN
PROOFREADING BY MR. KAIYANWANG
BY FANS FOR FANS, NO PROFIT N ANY WAY
HTTP://SAZANQUEST C 'B NET
22

AH !!!
WHAT KIND OF PERSON ARE YOU?
WHAT'D YOU DO?
AND I'D LIKE TO KNOW WHAT THAT WAS!
!?
QUICK-LY!

AHHH
HHHH
HHHH
WAAAA
WAAAA
WAAA
WAAA
WAAA
!!!!!!
WHAT'S YOUR RELATION WITH THAT MONSTER?
AHHH
!!!!!
!?

UH !!!
AHHH WAAA !!!!
DAMMIT!! HOW AM I SUPPOSED TO USE BEAST MAGIC...
WAA-AHH !!!
SOME-ONE SAVE ME...
ARRGH!! SAVE ME!!!

HOLD ON!!!
UHN !!!
YOU...
AHH !!!
LET GO! OTHERWISE, YOU'LL GET SUCKED IN AS WELL!!!
!?
!!

IN THE NAME OF FUJII YAKUMO!!!
COME OUT!!! SHOU-RIN !!!

EH!?
!?
DAMMIT! DID IT ESCAPE ?!
!?
THE NEW-BORN BEAST MAGIC DOESN'T HAVE ENOUGH POWER!

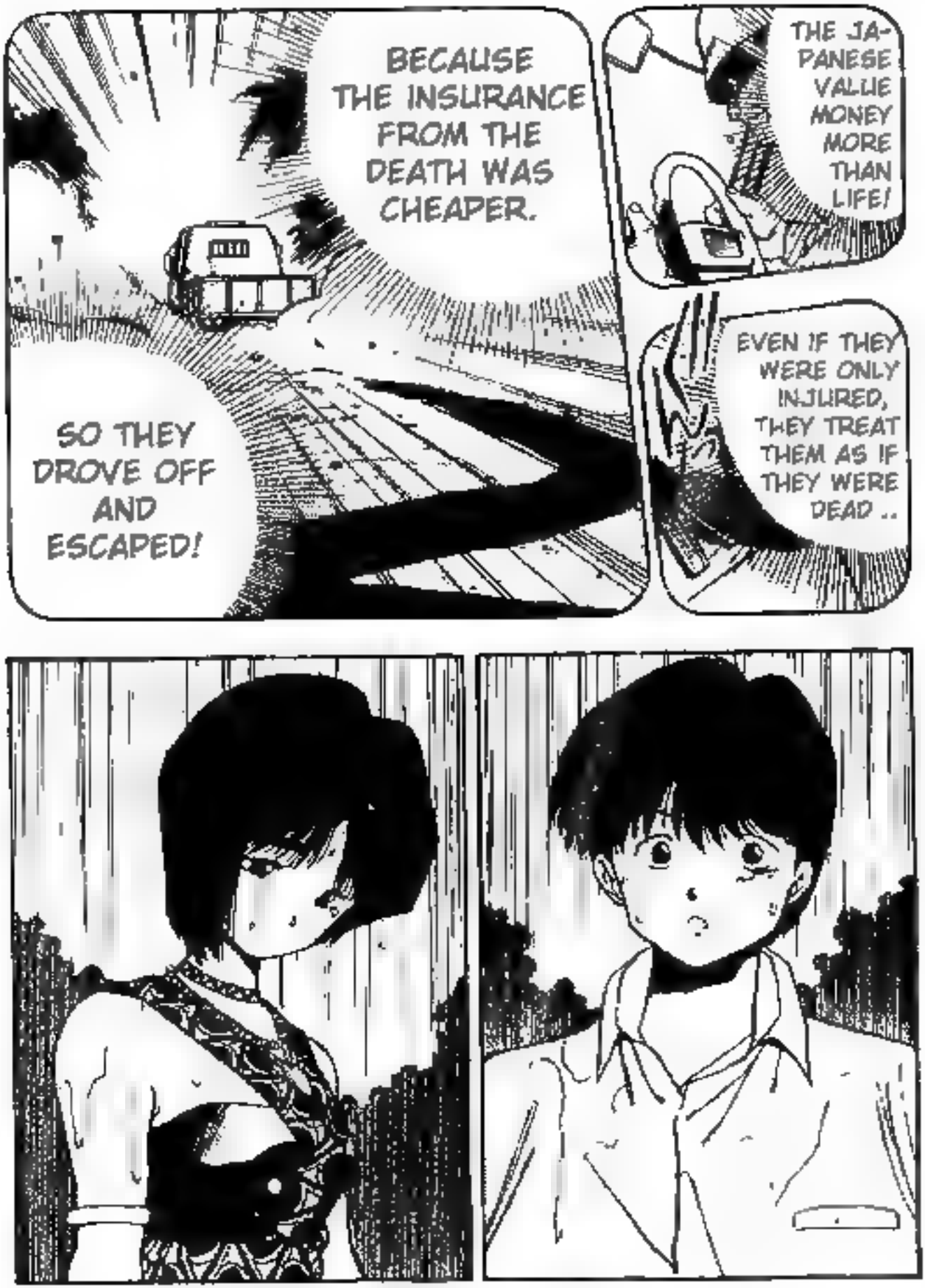
YOU'VE KILLED TOO MANY PEOPLE !!!
STOP IT !!!
DON'T ...
OLDER SISTER !!!!!

OLDER SISTER ... !?
TAKE THIS CHANCE AND ESCAPE NOW!!
ARGH !!!
BUT...
AH!

DIDN'T YOUR SISTER DIE IN A CAR ACCICENT?
THAT WAS YOUR SISTER ...
WHAT'S GOING ON?
SHIT!! THE ROAD HAS BEEN CUT OFF!!
!?
!?
THAT HAPPENED A MONTH AGO.
THERE'S A BLACK MARK ON THIS ROAD.

THERE WERE A LOT OF TRUCKS FROM JAPAN. SO MANY THAT IT WAS HARD TO TELL WHICH TRUCK WAS FROM WHICH COMPANY.
THE RAIN SEASON HADN'T BEGUN.
BUT IT DID NOT ONLY HIT THEM.
ONE OF THE TRUCKS HIT A MOTHER AND DAUGHTER ...
!?
IT ALSO DRAGGED THE TWO OVER SEVERAL HUNDRED MILES.

FOR-GET IT !!!
YOUR SISTER'S DEATH, WE JAPANESE REGRET IT VERY MUCH.
BECAUSE WEIRD THINGS STARTED TO HAPPEN AFTER IT ..
THE DRIVER DIDN'T TURN BACK AFTER HITTING THEM !? THEN THIS BLACK MARK...
IT'S NOT JUST AN ACCIDENT! THE JAPANESE WILL DO ANY-THING FOR MONEY!
THE BLOOD FROM THE ACCIDENT REMAINED ..
THE CHILD DIED IMMEDIATELY, BUT THE MOTHER'S BODY WAS NEVER FOUND.
NOT ONLY DID THE TRUCK NOT STOP, IT KEPT DRIVING AS IF NOTHING HAPPENED!!
AFTER THEY WERE HIT AND SUCKED UNDER THE TRUCK...


BECAUSE THE INSURANCE FROM THE DEATH WAS CHEAPER.
THE JAPANESE VALUE MONEY MORE THAN LIFE!
SO THEY DROVE OFF AND ESCAPED!
EVEN IF THEY WERE ONLY INJURED, THEY TREAT THEM AS IF THEY WERE DEAD ..

AH..
MAYBE SO...
ALL JAPANESE ARE THE SAME!!
DID THIS REALLY HAPPEN?
I BELIEVE THERE'S SOME UNSCRUPULOUS BUSINESSMAN BEHIND ALL THIS.
YOU COULD SAY THAT,
THE JAPANESE ARE A CANCER TO THE ASIANS ...
MAYBE SO...
BUT...
!?
THIS PERSON LOOKS LIKE HE'S POISONED...

COULD SOMETHING LIKE THIS BE TRUE?
BECAUSE OF HATRED, THE DEAD TURNED INTO A MONSTER...
HEY!
YOU'RE WILLING TO HELP US?...
QUICKLY! IF YOU DON'T GET HIM A CURE, HE'LL DIE!
BUT HOW ARE WE GOING TO GET OUT OF HERE!
WE'LL USE THE WOOD TO MAKE A SMALL CRATE!
RETURN TO THE COM-PANY!

OH!
HEY HEY! EVERY-ONE QUICK!
WE HAVE TO GET OUT OF HERE!
DID YOU HEAR ME...
WHAT ARE YOU ALL DOING!? GET BACK TO WORK!
EVERYONE WAS SO MOVED BY HER KINDNESS THAT THEY DROPPED THEIR REVENGE.
PAI IS LIKE THAT, TOO.

SazanQuest.CJB.NET

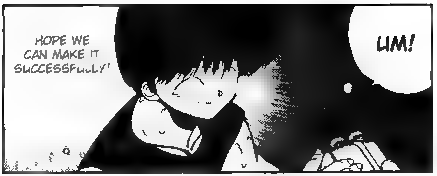
講談社
講談社木村

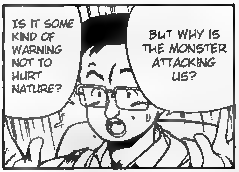
Book 9, Story 3

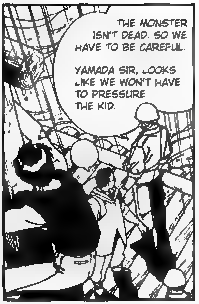
The Red Role of Malaysia Part 4

Translation by Mr Kalyanwang, Editing by Kasuga-senpai
By Fans, For Fans, No Profit In Any Way
SAZANQUEST.CJB.NET

THIS IS A GOOD TIME TO ESCAPE
WE'LL MAKE IT TO THE TOWN IF WE CONTINUE FORWARD
GOOD THING YOU MADE IT! THE MONSTER THINKS THAT WE WILL BE IN THE COMPANY SO IT WILL PROBABLY ATTACK THERE
PUJII, WHAT'S UP?


HOPE WE CAN MAKE IT SUCCESSFULLY!
UM!


IS IT SOME KIND OF WARNING NOT TO HURT NATURE?
BUT WHY IS THE MONSTER ATTACKING US?


THE MONSTER ISN'T DEAD. SO WE HAVE TO BE CAREFUL.
YAMADA SIR, LOOKS LIKE WE WON'T HAVE TO PRESSURE THE KID.

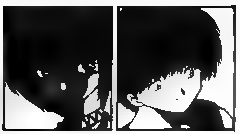
THIS IS WHAT WE HUMANS GET FOR MESSING AROUND WITH NATURE!
THE DAMAGE TO NATURE IS HEAVY!

HOW'S HE DOING?
IT DOESN'T LOOK TOO GOOD
WE HAVE TO GET HIM TO A HOSPITAL AS SOON AS POSSIBLE.
GET A HELICOPTER AND TRANSFER A DOCTOR HERE
I'M WILLING TO PAY FOR IT. THEN WE CAN START NEW WORK.

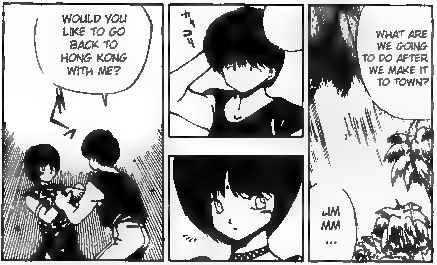
I'LL GIVE $10,000 EACH! HOW DOES THAT SOUND? IF NOT ENOUGH.
JUST PAY THEM SOME MONEY AND EVERYTHING WILL BE FINE.
THIS MONSTER IS PROBABLY JUST SOME PRANK BY THE PEOPLE OF THE VILLAGE.

WE'RE ALMOST THERE
WE'RE LUCKY THAT EVERYONE MADE AN ESCAPE
I DON'T WANT TO SEE MY OLDER SISTER CONTINUE KILLING

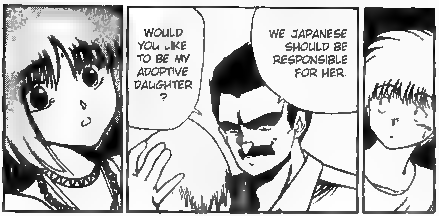
SHUT UP!
WAA AAH!

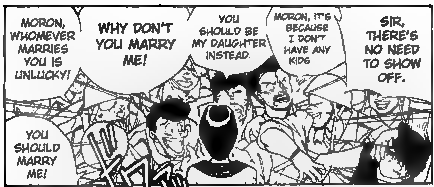


YOU ALL MAY FEEL THAT SHE IS A RUTHLESS MONSTER.
BUT TO ME SHE'S MY ONLY SISTER.


WOULD YOU LIKE TO GO BACK TO HONG KONG WITH ME?
WHAT ARE WE GOING TO DO AFTER WE MAKE IT TO TOWN?
...UM MM ...

THERE'S NO NEED TO WORRY ABOUT HER.
A PERSON SHOULDN'T BE LONELY IT ISN'T GOOD!
BESIDES, YOUGEKISHA HAS PLENTY OF PEOPLE THAT ARE IN THE SAME SITUATION.


WOULD YOU LIKE TO BE MY ADOPTIVE DAUGHTER ?
WE JAPANESE SHOULD BE RESPONSIBLE FOR HER.


MORON, WHOMEVER MARRIES YOU IS UNLUCKY!
WHY DON'T YOU MARRY ME!
YOU SHOULD BE MY DAUGHTER INSTEAD.
MORON, IT'S BECAUSE I DON'T HAVE ANY KIDS
SIR, THERE'S NO NEED TO SHOW OFF.
YOU SHOULD MARRY ME!

THANK YOU...
ALL.

BUT I...
BUT I...
DON'T THINK ABOUT IT TOO MUCH.
WE'RE HERE.
THIS IS TOO GOOD DON'T CRY
NO MATTER HOW YOU LOOK IT AT YOU'RE A VICTIM TOO
I CAN'T ACCEPT ALL OF YOUR KINDNESS..

OLDER SISTER, STOP!
NO

AHH HAH HAH!
WA AA!
ARRA AARR RAAA RRRG HHH!

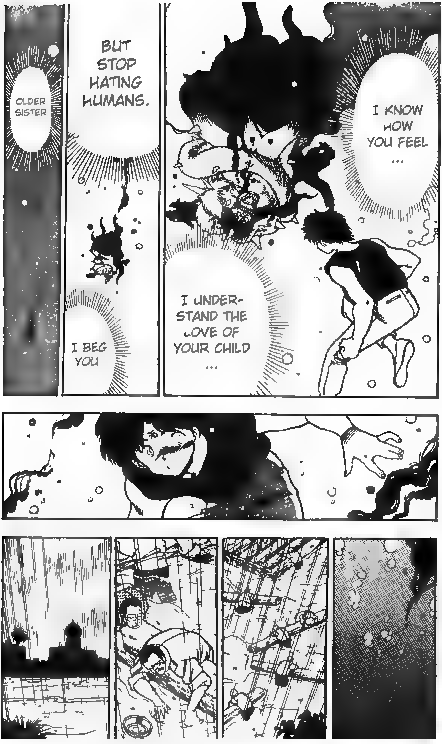
BY THE NAME OF FUJII YAKUMO.
ARR RRG GGH HH!
OH HA AA HH!
CHIN-KUU, COME OUT!
AND ...
ARR GHH HHH HAA AHH!
!?

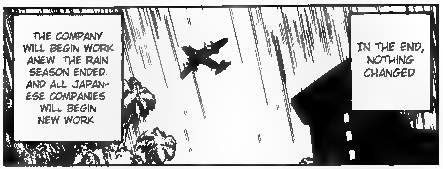
URRG GGH HH.
I USE ALL OF MY POWER!
COME OUT!
KUAN-YAA !!!
GO!
UR GH!

ООН, НАШИ СНЯЛ!

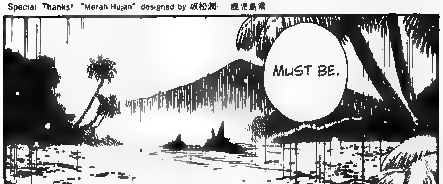
WAA! I CAN'T MOVE!
I DID T
!?
I'M HIT!

OLDER SISTER, STOP!
PUTI
...


OLDER SISTER
I BEG YOU
BUT STOP HATING HUMANS.
I UNDERSTAND THE LOVE OF YOUR CHILD ...
I KNOW HOW YOU FEEL ...


THE COMPANY WILL BEGIN WORK ANEW THE RAIN SEASON ENDED. AND ALL JAPANESE COMPANIES WILL BEGIN NEW WORK
IN THE END, NOTHING CHANGED

Special "Thanks" "Merah Hujan" designed by 成松美 感恩鳴謝



SazanQuest.CJB.NET

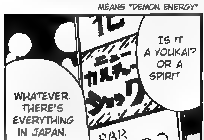
!?
AH? WHAT'S THAT?

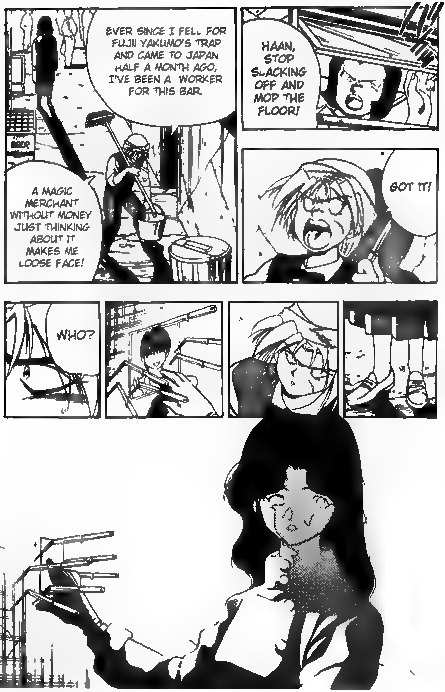
BOOK 9, STORY 4

SEIMA AND SPIRITS PART 1

TRANSLATION BY MR KAYANWANG, EDITING BY AYANAMI-CHAN - BY FANS, FOR FANS, NO PROFIT IN ANY WAY - SAZANQUEST.CJB.NET

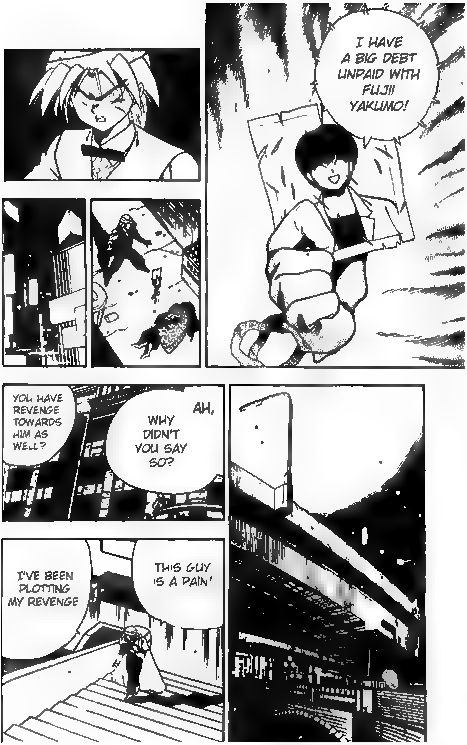
AN EXPLANATION FOR "YOUKI"
"YOU" IS THE "DEMON" PART TAKEN FROM "YOUKAI" AND "YOUMA". "KI" IS JAPANESE FOR ENERGY. SO, THE WORD "YOUKI" MEANS "DEMON ENERGY"

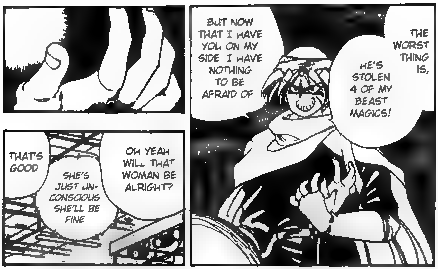



EVER SINCE I FELL FOR FUJII YAKUMO'S TRAP AND CAME TO JAPAN. HALF A MONTH AGO, I'VE BEEN A WORKER FOR THIS BAR.
A MAGIC MERCHANT WITHOUT MONEY JUST THINKING ABOUT IT MAKES ME LOOSE FACE!
HAAN, STOP SLACKING OFF AND MOP THE FLOOR!
GOT IT!
WHO?

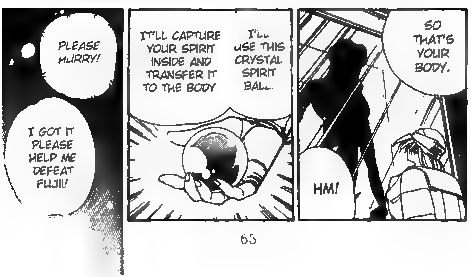
IT FEELS AS IF SHE IS BEING CONTROLLED. WAS THE YOUKI FROM HER?
THERE'S NO LIFE IN THOSE EYES
THEN, YOU MUST HAVE A WAY!
MAGIC MERCHANT!!
I'LL REPAY YOU HANDSOMELY.
PLEASE SAVE ME!
YOU'RE...
!?
BEAR

*KODAMA = *WOODEN SPIRIT*


I HAVE A BIG DEBT UNPAID WITH FUJII YAKUMO!
AH, WHY DIDN'T YOU SAY SO?
YOU HAVE REVENGE TOWARDS HIM AS WELL?
THIS GUY IS A PAIN!
I'VE BEEN PLOTTING MY REVENGE


BUT NOW THAT I HAVE YOU ON MY SIDE I HAVE NOTHING TO BE AFRAID OF
THE WORST THING IS,
HE'S STOLEN 4 OF MY BEAST MAGICS!
THAT'S GOOD
SHE'S JUST UNCONSCIOUS SHE'LL BE FINE
OH YEAH WILL THAT WOMAN BE ALRIGHT?

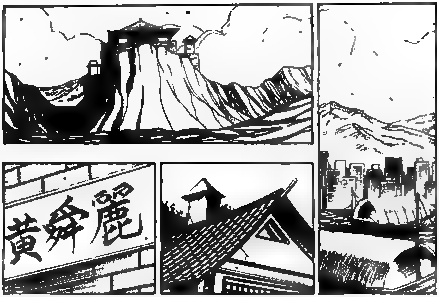
HEH HEH HEH
NEVER MISTREAT A GIRL
THAT'S WHAT MY DEAD MOTHER ALWAYS TOLD ME.


PLEASE HURRY!
I GOT IT PLEASE HELP ME DEFEAT FUJI!!
I'LL CAPTURE YOUR SPIRIT INSIDE AND TRANSFER IT TO THE BODY
I'LL USE THIS CRYSTAL SPIRIT BALL.
SO THAT'S YOUR BODY.
HM!

DE-
FINITE-
LY!

PUT SANJIYAN UNDER CONTROL

BUT WE'LL HAVE TO TAKE CARE OF SANJI-YAN FIRST ...

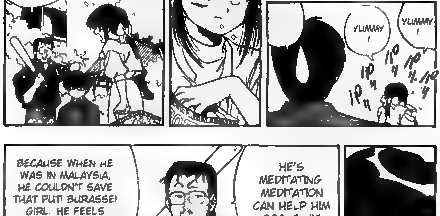


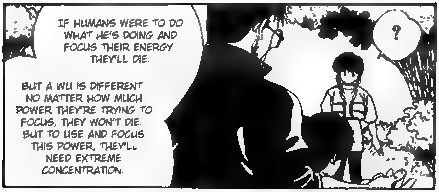
SIGN: HUANG SHUN LI

NO ONE DARES TO COME TO HONG KONG TO KILL PAI.
PAI IS REALLY HUMAN!
IT'S THIS PEACEFUL TIME THAT MAKES PAI FEEL HUMAN!
IT'S SO PEACEFUL!

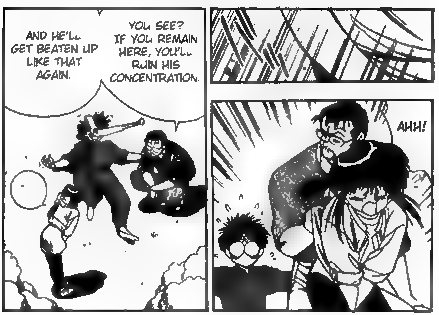
YAKUMO, YOU NEVER HAVE TIME TO SPEND WITH PAI!
IF YOU'RE AFRAID OF MONSTERS, WE COULD GO TO THE SACRED LAND!
HO! HO! HO! THE WEATHER IS GREAT! WE SHOULD GO OUT AND PLAY! PAI WILL MAKE FOOD! YEE!

HEY!
WHAT'S YAKUMO DOING?
CAN'T YOU QUIET DOWN FOR A SECOND?
YAKUMO, LOOK! PAI HAVE YOUR FAVORITE POTATO CHIPS!
YUMMY
YUMMY


BECAUSE WHEN HE WAS IN MALAYSIA, HE COULDN'T SAVE THAT PUTI BURASSE! GIRL. HE FEELS THAT HE'S TOO WEAK, SO NOW HE'S TRAINING HIMSELF
SO THAT HE COULD BE CAPABLE OF PROTECTING YOU.
HE'S MEDITATING MEDITATION CAN HELP HIM FOCUS HIS ENERGY


IF HUMANS WERE TO DO WHAT HE'S DOING AND FOCUS THEIR ENERGY THEY'LL DIE.
BUT A WU IS DIFFERENT NO MATTER HOW MUCH POWER THEY'RE TRYING TO FOCUS, THEY WON'T DIE. BUT TO USE AND FOCUS THIS POWER, THEY'LL NEED EXTREME CONCENTRATION.
?

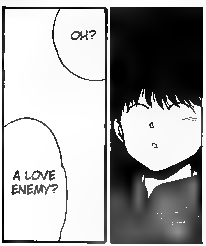
. . .
. . .
. . .
UM.
CAN PAI TRAIN WITH YAKUMO?
?


AND HE'LL GET BEATEN UP LIKE THAT AGAIN.
YOU SEE? IF YOU REMAIN HERE, YOU'LL RUIN HIS CONCENTRATION.
AHH!

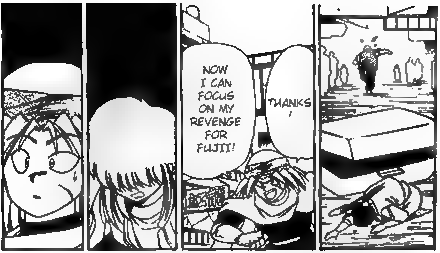
!?
DON'T GIVE UP, YAKUMO.
UM...
AH!
I MAY HAVE SAID THAT, BUT
THIS IS NOT THE SAME ATTITUDE YOU HAD WHEN YOU WERE LOOKING FOR PAI FOUR YEARS AGO.
YOU SAID YOU WERE DETERMINED TO TRAIN YOURSELF THIS IS NOT THE WAY
FORGET IT, YAKUMO!
WAIT, PAI!

DON'T WORRY PAI WON'T HATE YOU JUST BECAUSE OF THIS.
AND, WHEN SPEAKING TO GIRLS, YOU'LL HAVE TO BE CALM.
UM?
YOU MAY HAVE SOME BEAST MAGICS, BUT YOU CAN'T DISPOSE OF YOU-KAI WITH "LIST THAT"
YEAH, I GUESS I'LL TRAIN HARDER

OF COURSE, THIS IS NOT A TIME WITHOUT A LOVE ENEMY
OH?
YOU MEAN YOU DON'T UNDERSTAND THE DEAL WITH "NEWLYWEDS"?


OH?
A LOVE ENEMY?

STOP JOKING AROUND WHERE'S YOUGEKISHA ?
WHY DID THEY MAKE THIS STUPID THING INSTEAD OF A MAP!
WARNING
WHAT KIND OF IDIOT STEALS FROM THE POOR?!
BASTARD THAT'S MINE!
THIEF !


NOW I CAN FOCUS ON MY REVENGE FOR FUJII!
THANKS

YOU...
HUH?

聖魔和精靈 PART 1

SazanQuest.CJB.NET

Translation and proofreading by Mr. Kaiyanwang

Edited by Archi

3×3EYES

Seima and Spirits Part 2

By Fans, for Fans, No Profit in Any Ways - SazanQuest cjb

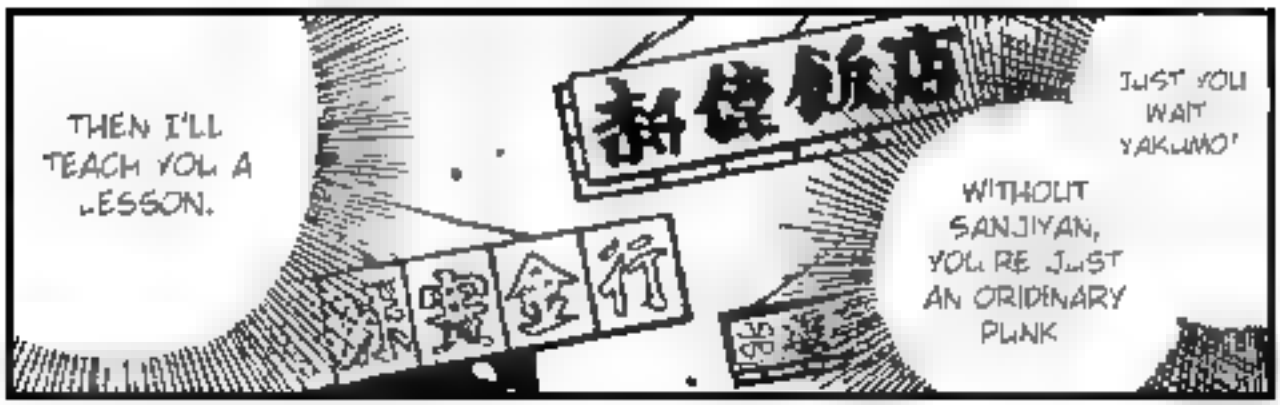
神銀行
AND TO THINK I WASTED TIME LOOKING FOR YOU-GEKISHA
IF I CAN CONTROL SANJIYAN
WHAT LUCK.
WAA!

WHY ARE YOU LOOKING FOR ME?
!!
MAGIC MERCHANT! LONG TIME NO SEE.
I THOUGHT I FELT A MILD YOUKI. IT'S GONE NOW
OH, JH.
. . . .

THAT'S ALRIGHT IT'LL GIVE YAKUMO A GOOD TRAINING
THE MORE PAIN THE BETTER
I UNDERSTAND NOW YOU BROUGHT THIS BIG SUITCASE TO FIGHT YAKUMO
AH
UM
A REALLY POWER-FUL YOUKI
NO I'LL BE KILLED IF I ATTACKED SANJIYAN?
HOW ARE YOU!
WAA!

HAHAHAHA! I AM PAI!
WAA.
THE YOUKI SUDDENLY DISAPPEARED
WHEN DID YOU GET BACK TO JAPAN? HAAN.
WHEW
HUH?
HEH HEH!
PAI IS BORED BY MYSELF, SO LET'S GO EAT!
HUH.
COME ON!
?

I NEVER SAID THAT
WAA! YOU'RE GOING TO PAY FOR PAI'S FOOD!
I HAVE TO PUT MY LUGGAGE AT THE HOTEL WHY DON'T WE EAT THERE?
LET ME FEED HER "GENSHIN SOU" LET HER SANJIYAN PERSONALITY FALL ASLEEP
CALM DOWN.
IT'S NOT TIME FOR YOU TO COME OUT YET


THEN I'LL TEACH YOU A LESSON.
JUST YOU WAIT YAKUMO!
WITHOUT SANJIYAN, YOU'RE JUST AN ORDINARY PUNK

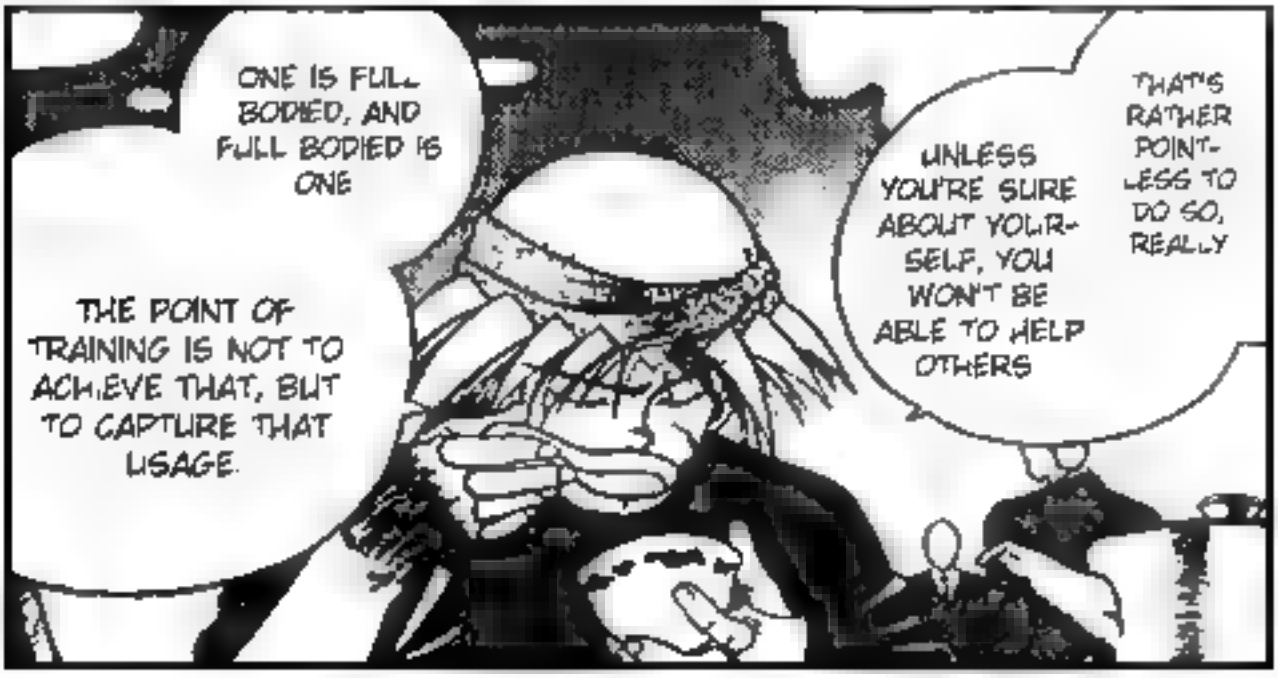
I'M SORRY, WE'VE SEARCHED EVERYWHERE
WHAT? PAI'S NOT HERE?

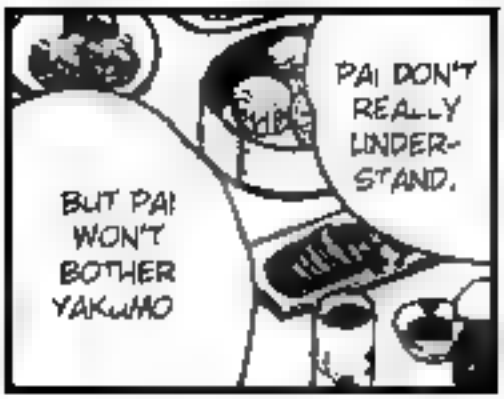
NO MATTER WHAT, YOU'LL HAVE TO CONCENTRATE
CALM DOWN, YOUR TRAINING ISN'T OVER.

COULD IT BE ANOTHER MONSTER?

I HAVE TO GO AND SEARCH FOR HER.
NO MATTER WHAT!
THIS IS A COMPLETELY DIFFERENT MATTER.
BUT LONG-SAN.
YES, YES I UNDERSTAND YOU'RE WORRIED
YAKUMO, DO YOU FEEL IF PAI'S BEING ATTACKED?
NO ONE WILL WANT TO HURT PAI RIGHT NOW
WAIT A SECOND,
KAIYANWANG NO LONGER EXISTS, AND THE MYOUMA CLAN ARE TAKEN CARED OF THERE'S REALLY NOTHING TO BE WORRIED ABOUT
SHE'S PRO-BABLY FINDING SOME WAY TO HAVE FUN.
REGARD-LESS, PAI IS STILL A GIRL!
BUT
FORGET IT

SO FUJII IS TRAINING.
HE WANTS TO INCREASE HIS POWER
HE'S PUTTING A LOT OF EFFORT INTO IT
PAI CAME OUT SO THAT PAI WON'T BOTHER HIM.
DOES THAT PUNK THINK HE COULD INCREASE THE POWER OF HIS MAGICS?


ONE IS FULL BODIED, AND FULL BODIED IS ONE
THE POINT OF TRAINING IS NOT TO ACHIEVE THAT, BUT TO CAPTURE THAT USAGE.
UNLESS YOU'RE SURE ABOUT YOURSELF, YOU WON'T BE ABLE TO HELP OTHERS
THAT'S RATHER POINTLESS TO DO SO, REALLY


BUT PAI WON'T BOTHER YAKUMO
PAI DON'T REALLY UNDERSTAND.

PAI DOESN'T WANT TO BE A BOTHER TO MOM.

YAKUMO SUFFERED A LOT OF PAIN BECAUSE OF PAI.
SANJIYAN IS IN THIS BODY
YAKUMO SACRIFICE EVERYTHING FOR PAI.

NO, I'M SURE HE DOESN'T THINK OF YOU THAT WAY
COME NOW, EAT UP I HAVE MONEY, SO I'LL PAY
BUT PAI SHOULDN'T ENJOY FOOD THIS GOOD WHILE YAKUMO IS TRAINING HARD.
THANK YOU.
YOU'RE REALLY GOOD.
ALRIGHT, I'LL GET SOME MORE TEA.
SORRY, PAI UNDERSTAND YOU MEAN WELL

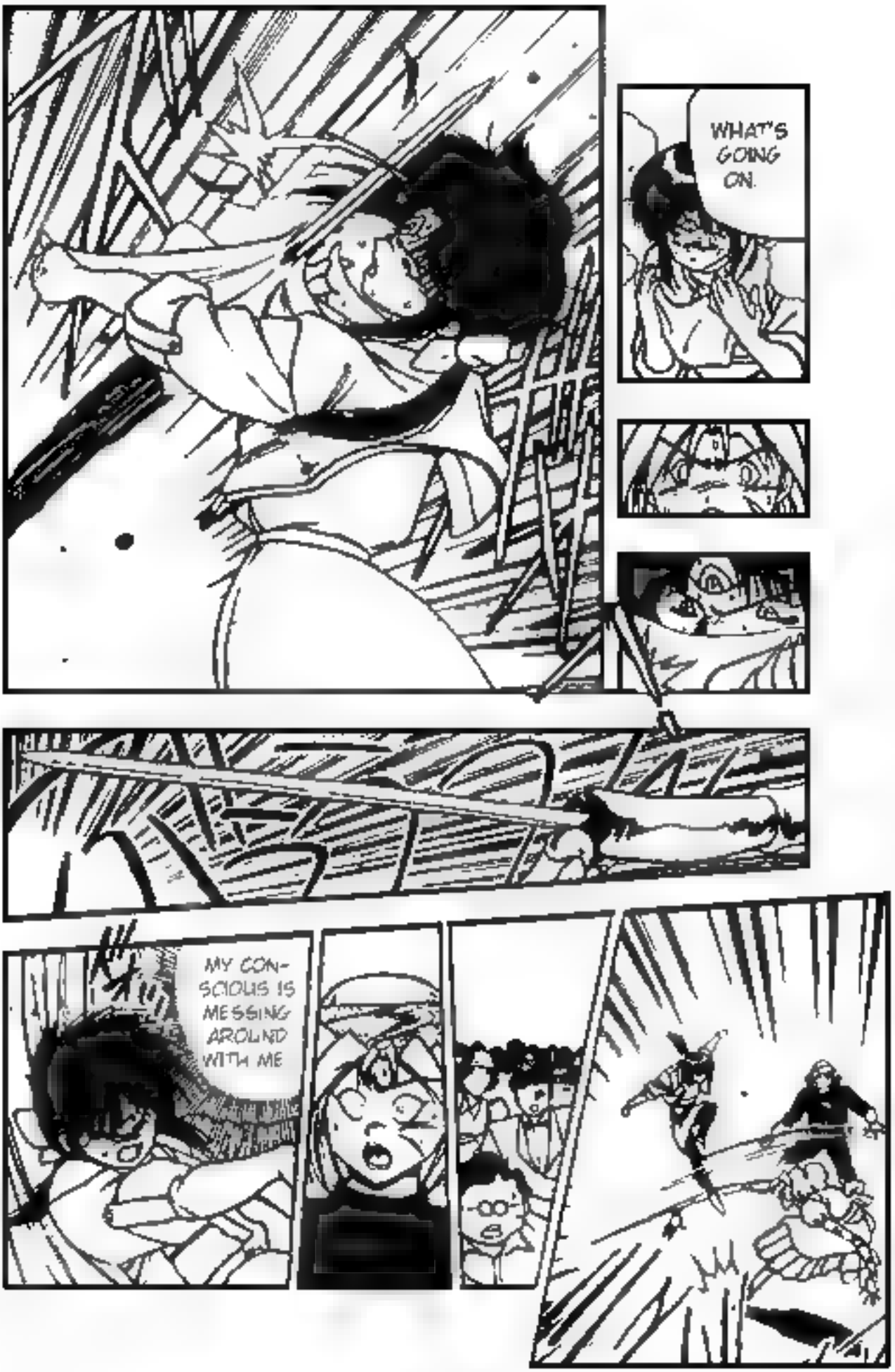
YOU! CAN'T COME OUT HERE!
!!
HA HA!
?
ALRIGHT!! COME OUT WHEN YAKUMO APPEARS
DON'T GO ANYWHERE

IT'S ALL THAT PUNK YAKUMO'S FAULT IT'S GOT NOTHING TO DO WITH YOU.
PAI, FORGIVE ME

DRINKING THIS WILL ONLY CAUSE SANJIYAN TO FALL ASLEEP FOR 24 HOURS. AND WON'T HARM YOU.
BUT DON'T WORRY

PLEASE DRINK
HERE'S SOME TEA.
I THOUGHT THERE WAS SOMETHING SUSPICIOUS WITH THAT LUGGAGE OF YOURS.
SO I THOUGHT I'D TAKE A LOOK.
HUH
IS ANY-THING WRONG?
AHHA HHH'
HMPH!
YOU'RE TOO KIND.

!?
I WANT TO SEE WHAT'S IN THE BOX
SHIT
THAT'S.
!?
MISS.
EMPTY
UHN. THANK YOU.
WOULD YOU LIKE A HOT TOWEL?
YOU LOOK REALLY PALE, IS THERE ANYWHERE YOU'RE UNCOMFORTABLE?


WHAT'S GOING ON.
MY CONSCIOUS IS MESSING AROUND WITH ME

IT'S BEEN A LONG TIME SANJIYAN UNKARA.
MANNEQUIN!
YOU'RE.
KODAMA, STOP!
DON'T TOUCH HER, THE ONE YOU WANT IS YAKUMO FUJII.
IT'S A SHAME YOU ARE GOING TO DIE TODAY!
HO HO!
I'M HONORED YOU REMEMBER ME

!?
SANJIYAN DESTROYED MY OLD BODY, AS WELL AS KILLED MY OLD MASTER.
ARGH
HO, HO, HO!
FLIP
IF SANJIYAN IS KILLED THE WU WILL DIE AS WELL!
THE REASON I'M REVIVED IS SO THAT I CAN KILL SANJIYAN.

YOU TRICKED ME!
SO YOU HAD THAT PLANED FROM THE START!
HO, HO, HO!
CALL THE POLICE!
WAA!
WAA!
HO, HO, HO!
WAA!

NO, I SHOULD CALL YOU SANJIYAN UNKARA!
PAI AYANOK-OUJI, W'E BEEN WAITING A LONG TIME
I WON'T LET YOU TOUCH HER...
GODDAMN IT! IF YOU HAVE THE GUTS, BRING IT ON!

SazanQuest.CJB.NET

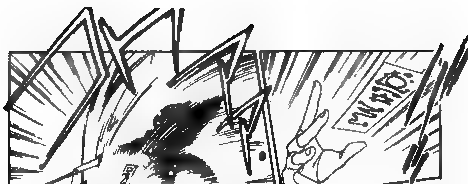
BOOK 9, STORY 6

SEIMA AND SPIRITS ~ PART 3

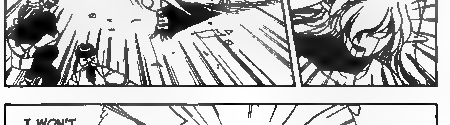
TRANSLATION BY MR KAYAMIYANG, EDITING BY AYAKAMI-CHAN
BY FANS, FOR FANS, NO PROFIT IN ANY WAY
SAZANZALBOT.CJB.NET

HO, HO, HO, HO, HO, HO!
THIS IS JUST TOO GOOD!
IF YOU WANT TO PROTECT HER, I'LL KILL YOU, TOO

HMPH!
WAAA AAH!
CHEAP!
WAA WAAA!

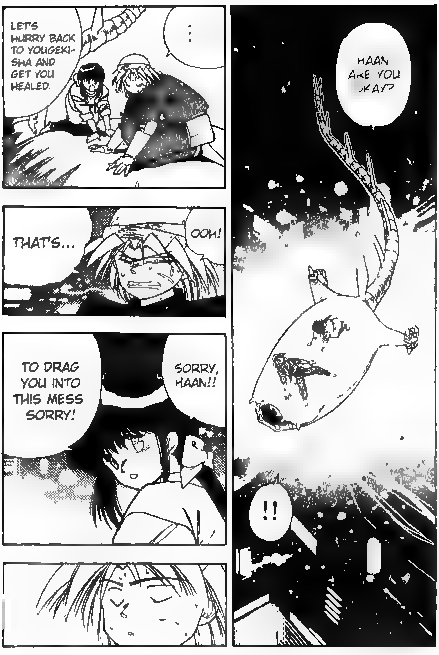

!?

I WON'T BE GET RID OF THAT EASILY.
HOW DARE YOU TRICK ME!


NOW TO CHANGE YOU BACK TO YOUR ORIGINAL FORM.
HEH, HEH!

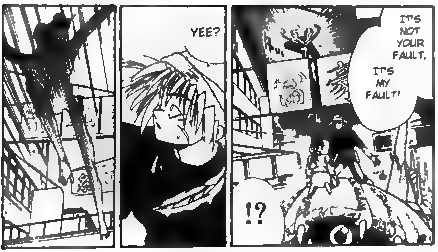
!?
WITH SUCH CHILDISH GAMES, YOU CAN'T DEFEAT ME.
HE-HE HEHE HEHE!
DAMN YOU.
WAAA !
HAAN ?
GIVE ME YOUR LIFE!

!?
!?
FEI-
OH!!
!?
!?
!!
!?


LETS HURRY BACK TO YOUSEKI-SHA AND GET YOU HEALED.
...
HAAN, ARE YOU OKAY?
!!
THAT'S...
OOH!
TO DRAG YOU INTO THIS MESS SORRY!
SORRY, HAAN!!

BECAUSE PAI ISN'T HUMAN, EVERYONE IS ALWAYS TROUBLED.
IT'S ALWAYS LIKE THIS
BUT BECAUSE PAI IS SANJIYAN, PAI WAS ATTACKED
PAI DON'T KNOW WHO THE MANNEQUIN IS..

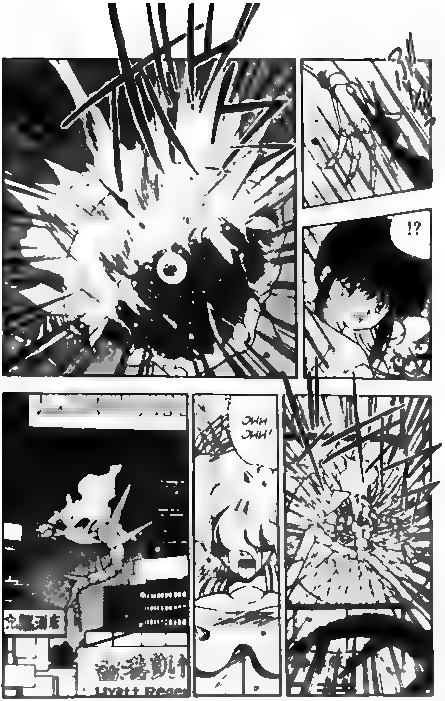
IT'S NOTHING LIKE THAT
NO...
SORRY


YEE?
IT'S NOT YOUR FAULT, IT'S MY FAULT!
!?

WHAT ?
GIVE ME YOUR LIFE!
PA!
AHH !
WAAA OHH!
KAAHH !

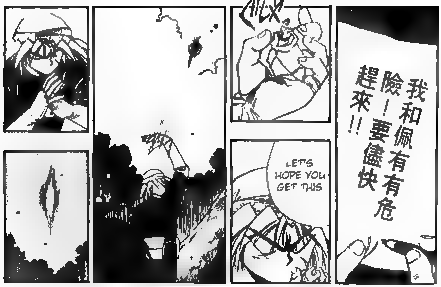
GO TO HELL !
ARRGH !
HAAN !
OHH!!
HAAN !

!?
FEI-OH, IT'S UP TO YOU!
OHHAA RRGHH!!


!?
Ohh
Ohh!
Hyatt Regency

OF COURSE
I HAD NO IDEA THAT SHE WAS TARGETING SANJIYAN
ALL THIS IS PAI'S FAULT
...HM
BECAUSE OF MY REVENGE TOWARDS FUJI, I HELPED THAT SPIRIT RETURN TO HER BODY...
AH .....
ARE YOU ALRIGHT?
EH, WHERE'S FEI-CHI?
IT'S STI... ALIVE, BUT DISAPPEARED.
PAI'S MATTER IS IN YOUR HANDS. THANK YOU. DEEPLY
SE IT'S NOT YOUR FAULT
I'M REALLY STARTING TO HATE FUJI!!
DAMN HIM!

WE CAN'T MOVE, OR ELSE SHE'LL SPOT US!
SHE'S SEARCHING FOR US.
THERE'S NO OTHER WAY WE'LL HAVE TO CALL FUJI! HERE
SANJIYAN MUST STAY ASLEEP FOR 24 HOURS
WE CAN'T WIN WITHOUT SOME SORT OF POWERFUL MAGIC


我和佩有有危險！要儘快趕來!!
LET'S HOPE YOU GET THIS
HAAN'S NOTE
'PAI AND I ARE IN DANGER! GET HERE QUICK!'

I GUESS WE'LL WAIT HERE IN THE TREE UNTIL WE ARRIVES.
IF FUJII FOUGHT THE MANNEQUIN FROM THE BEGINNING, THAT WOULD'VE BEEN BETTER.
IT'S A GOOD THING WE'RE HIDDEN IN THE TREETOP AS LONG AS PAI'S THIRD EYE WON'T OPEN, IT WON'T GIVE OFF ANY YOUKI THAT'LL ATTRACT THE MANNEQUIN.
ALTHOUGH I'M NOT CONTENT ON SEEING FUJII WITH VICTORY

!?
BUT SAN-YUAN WON'T COME OUT ANYTIME SOON!
IF IT WAS SANJIYAN, THAT MANNEQUIN WOULD'VE BEEN DEAD FROM THE BEGINNING!

NOW LET'S KILL THE YOUKAI THAT'S CHASING US!
SANJIYAN ...
ARE YOU KIDDING? IF YOU CAN'T USE YOUR POWER, WHY'D YOU BOTHER COMING OUT!
SANJIYAN'S YOUKI S VERY STRONG! ANYONE WITHIN THE 10 MILE RADIUS CAN SENSE IT!
WAA
WAAA!
HOW DID YOU COME OUT? I THOUGHT YOU DRANK GENSHIN SOUP
BECAUSE OF YOU, I CAN'T FOCUS MY POWER
STINKING PUNK
YOU CAN'T SLEEP NOW,
WHAT ARE YOU TRYING TO TELL ME?

GIVE ME YOUR LIFE!
YOU CAN'T ESCAPE
!?
WAAAA!

SazanQuest.CJB.NET

BOOK 9, STORY 7

SEIMA AND SPIRITS - PART 4

TRANSLATION BY MR KAIYANWANG, EDITING BY KASUGA-SEMPAI
BY FANS, FOR FANS, NO PROFIT IN ANY WAY - SAZANQUEST.CJB.NET

ARGH!
GRR RAAHH
WAAAH
ARGH

I HEARD SOMETHING CRACK INSIDE!
I'M FINISHED ...
HAAN, ARE YOU OKAY?
BUT I HEARD THE SOUND OF CRACKING
UM?
ARR?
AH?
GOOD THING YOU'RE OKAY!
ARRGHH ARRGHHH
WHAT!

DAMN IT!
WHO ARE YOU? HOW DARE YOU ATTACK ME?
!?
WHAT IS THAT?
SO, IT'S AN INFERIOR CREATURE
I'LL KILL YOU, TOO
CAN OWN WILL
GIVE ME YOUR LIFE!
!?

ARG
GHH!

HONG-NYONG!!
EH?
UH?
...
WAA OHH OHHH
HONG-NYONG!!
WAA AAHH

THE GAS STATION HAS GAS, BUT WE DON'T HAVE MONEY
WE NEED SOMETHING FLAMMABLE AS WELL AS GAS
AND FIRE DON'T YOU HAVE ANY LIGHTERS OR MATCHES?
?
I DON'T HAVE ANY MONEY TOO
ARGHH
I GUESS WE'LL JUST HAVE TO WAIT FOR FUJII. I HOPE HE'S GOT THE LETTER
SUCH A PAIN
HEY!
WHY DO WE NEED FIRE FOR ?
AND FIRE ..
IT'S LATE.
THE ONLY PLACE THAT'LL HAS IT IS IN A NOODLE KITCHEN OR A 24 HOURS STORE

NOT ONLY WILL YOU BE ATTACKED, BUT EVERYONE ELSE WILL AS WELL!
I WANT TO BURN HER BODY WITHOUT A BODY. THE SPIRIT BALL WILL BE FORCED TO COME OUT!
WE HAVE TO SEAL THE "SPIRIT BALL." THAT'S INSIDE HER BODY OTHERWISE, SHE WON'T DIE!
THIS GUY IS A CONSCIOUS SPIRIT
I'LL TAKE CARE OF THE MANNEQUIN.
I DON'T THINK FUJII WILL BE COMING CAN YOU CALL HIM?
!?
EH?
IT DOESN'T NECESSARILY HAVE TO BE FUJII. AS LONG AS WE CAN GET THE MONEY TO BUY GAS... ANYONE WILL SUFFICE

HAAN!
HO, HO, HO INFERIOR CREATURE
DO YOU THINK YOU CAN DEFEAT ME LIKE THAT?
URR GWH!
!?
THAT'S INTERESTING!! AYANOKOUJI, COME HERE!!
STOP!
OTHERWISE, PAI WILL GET REALLY MAD!

HONG-NYONG, COME BACK, YOU CAN'T GO THERE!
HUH! SUCH A SCUM-LIKE CREATURE
AIR EH GHH HH!

ARRG HHH HHH!

IT'S THE SPIRIT BALL.
THE SPIRIT BALL'S NO LONGER WITH THE BODY, NOW IT'S MERGING WITH THE TREE!
WHAT.. WHAT IS THAT?

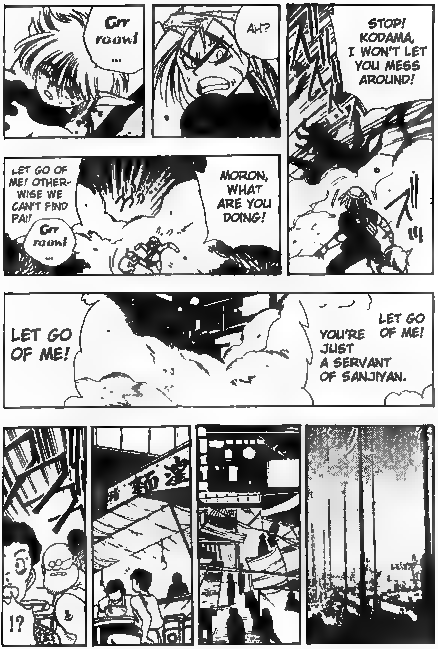
HA HA HA!
HONG-NYONG!!
AHH HH!

DIE, DIE, DIE, DIE, DIE!
THIS IS THE ONLY WAY I CAN TAKE OUT MY HATRED!
HEY!
DON'T GO!
STOP! THIS HAS NOTHING TO DO WITH HONG-HYONG!
OHH HA!
SAN-JIYAN, COME HERE!
I WANT TO KILL YOU!

!?
HONG-NYONG, RETURN TO NORMAL FORM!
DAMN IT!
HURRY AND ESCAPE!
HURRY!
HAPH! THAT'S QUITE A SMART MOVE!

UNDER-STAND! LET ME HANDLE IT!
TAKE CARE OF HONG-NYONG!
EH?
HURRY AND FETCH FUJII!
!!
IF YOU HAVE WHAT IT TAKES, THEN FOLLOW PAI!
MANNEQUIN, PAI IS OVER HERE! FOLLOW PAI IF YOU HAVE THE GUTS!
!?

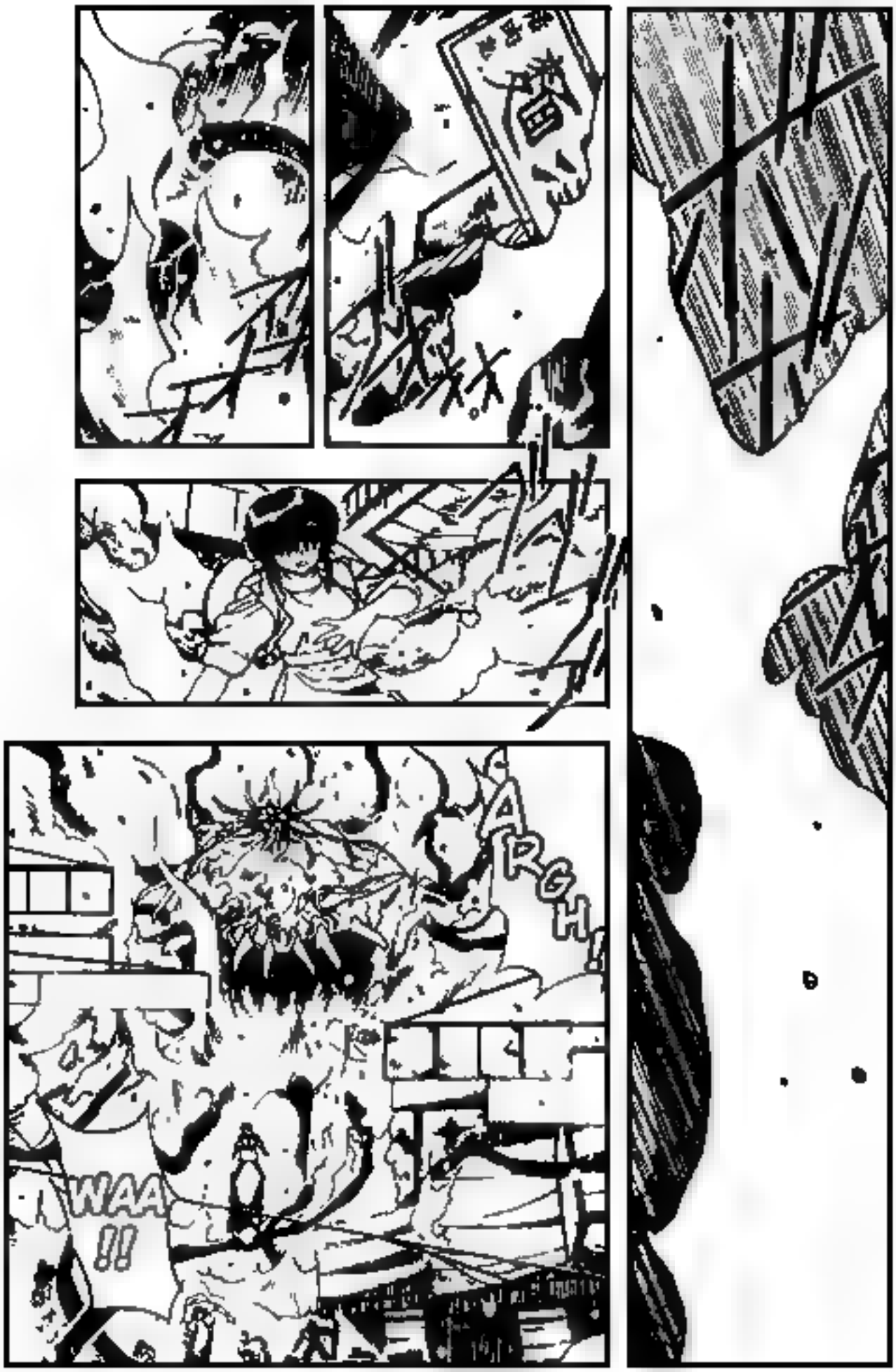
NO.
THIS IS PAI'S FAULT.
PAI DON'T WANT TO BOTHER YAKUMO OR ANYONE ELSE
AYANO-KOUJI, HAVE YOU GONE INSANE?
IDIOT! DON'T DO SOME-THING STUPID LIKE THIS!
HURRY AND GET FUJII! YOU CAN'T BEAT HER BY YOURSELF!
HURRY !
I WILL GRANT YOUR WISH AND KILL YOU !!
WAAA !


Grr
raw!
...
Ah?
STOP! KODAMA, I WON'T LET YOU MESS AROUND!
LET GO OF ME! OTHERWISE WE CAN'T FIND PA!
Grr raw!
...
MORON, WHAT ARE YOU DOING!
LET GO OF ME!
LET GO OF ME!
YOU'RE JUST A SERVANT OF SANJIYAN.
!?
&

SORRY!
FIRE
CAN PAI BORROW A FIRE?
SORRY, EVERY-ONE!
AH-YAA!
YAA!
ARR GHH!

FOUND IT!
FOOL ...
HOHOHO. I WON'T LET YOU DEFEAT ME THAT EASILY
!?
聖魔和精靈 PART 4

SazanQuest.CJB.NET


ARGH!
WAA!!

SORRY!
EVEN THOUGH YOU FEEL PAIN, PLEASE RETURN TO THE EARTH!
ARGH!
PLEASE DON'T CAUSE ANYMORE DISRUPTION, AND GO BACK TO SLEEP!
PAI WILL BECOME HUMAN, AND WON'T GIVE YOU ANYMORE TROUBLE
QUIETLY
!?

3×3 EYES

Seiten and Spirits Part 3

By Fans, for Fans, No Profit in Any Ways - SazanQuest.ojb.net

Translation and Proofreading by Mr'Kanyanwang Edited by jinnach

SHE MADE THIS PLACE INTO A MESS!
SHIT! THAT DAMN KODAMA.
BUT JUST BURNING THE BODY WON'T DO, WE'LL HAVE TO SEAL THE SPIRIT BALL OTHERWISE IT'LL JUST KEEP REVIVING
I HOPE PAI'S OKAY
SHE BURNED THAT KODAMA.

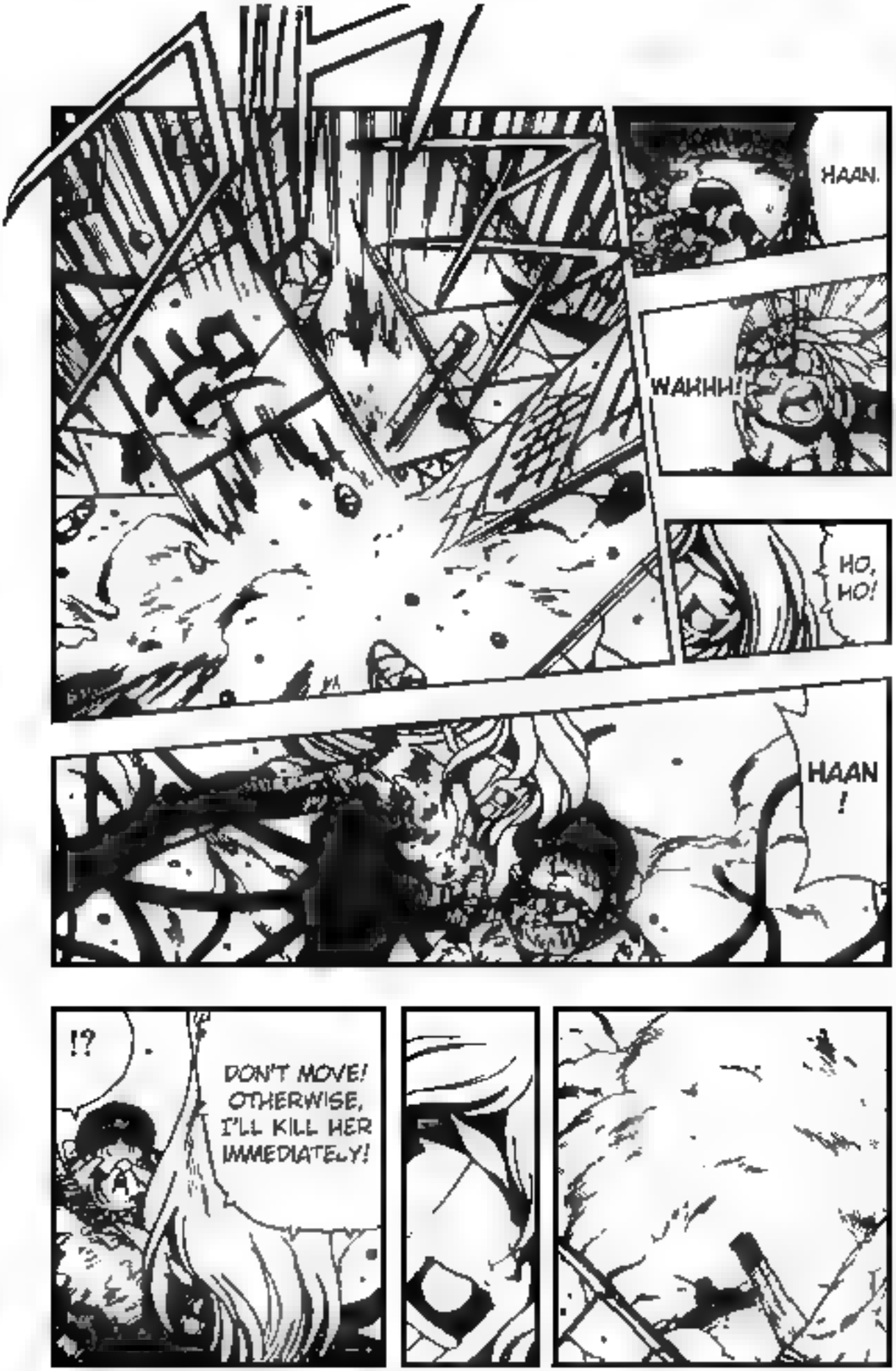
WAA!
FUCK! WHAT'S GOING ON!

!?
KOWLOON
ROLEX
WHOA! WHAT HAPPENED HERE?

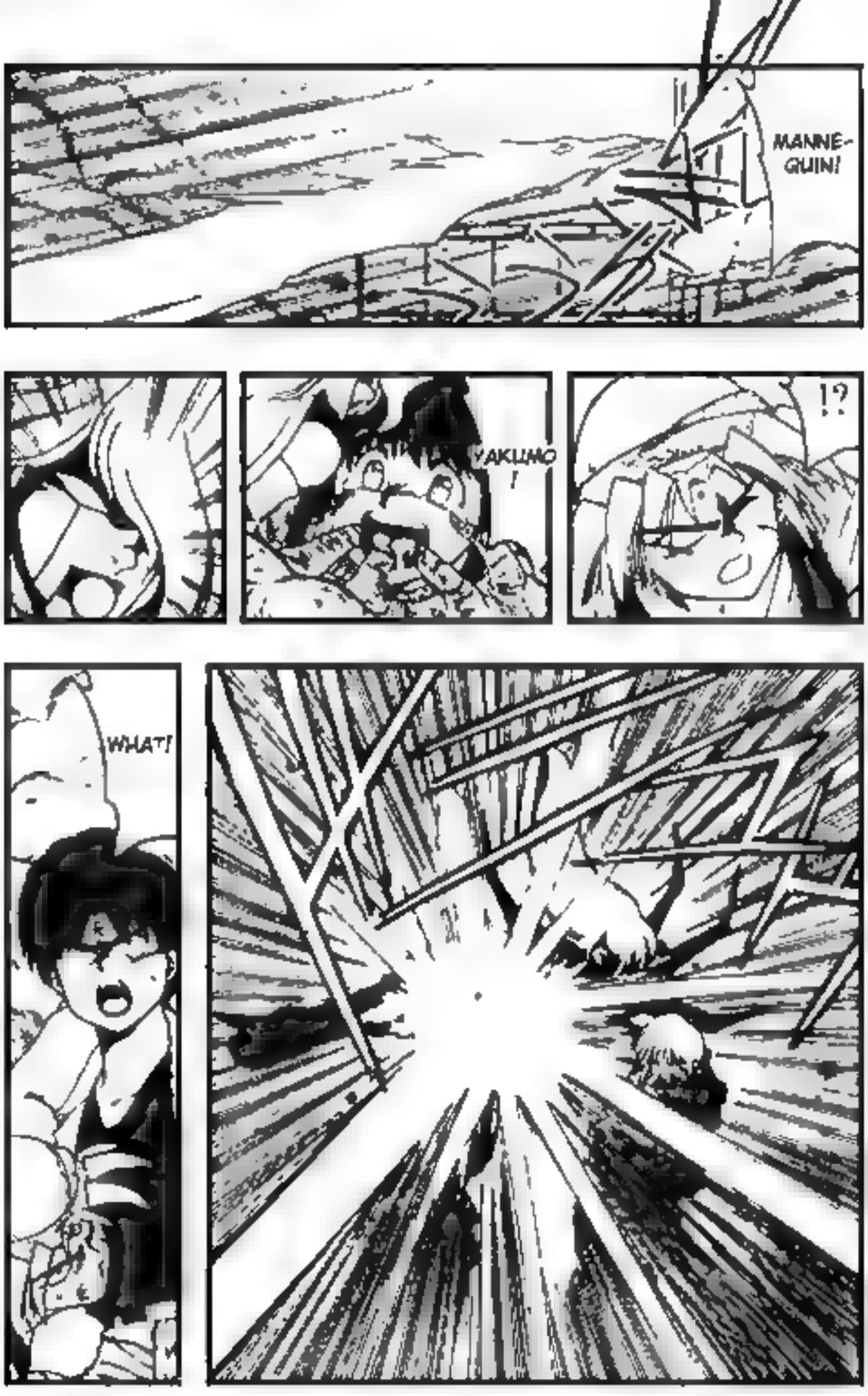
AH!
DAMN IT! IF SHE CONTIN-UES TO BE HERE, THIS PLACE WILL FALL APART!
URGH!
KAADEDEE!
THAT'S?
YOU CAUSED ME TO LOSE THIS BODY HOW WILL YOU REPAY ME?
OHOHHO-HHH! NO MATTER WHAT I DO, I CAN NO LONGER USE IN THIS BODY
AYANOK-OUJI.
PAI!

EVEN IF YOU'RE A SPIRIT THAT DOESN'T GIVE YOU THE RIGHT TO KILL.
KODAMA, STOP!
OH HOH!
HMPH! WHAT'D YOU SAY PUNK?
JUST STAND ASIDE AND WATCH.
THE SPIRIT BALL IN THIS BODY WILL INTO HERS, MERGING ME TOGETHER WITH THE SANJIYAN.
I'M GOING TO TORTURE HER. WATCH HER BECOME A MANNEQUIN!
AH!
AND THEN SHE'LL DIE IN THE FIRE THAT SHE STARTED

I'M GOINT TO ENTER YOUR BODY, LITTLE BITCH!!
AHHAH...
ARGHWAI
FOOL, YOU WANT TO DIE?
!?
STOP, MONSTER!


HAAN.
WAHHH!
HO, HO!
HAAN!
!?
DON'T MOVE! OTHERWISE, I'LL KILL HER IMMEDIATELY!

I'VE GOT NO INTEREST IN PLAYING WITH YOU, MANNEQUIN.
WHAT A PAIN.
!?
WHATEVER YOU SAY,
I'M NOT AFRAID OF YOU!
I WON'T LET YOU DO WHATEVER YOU WANT!


MANNE-
QUIN!
YAKUMO
!
!?
WHAT!

IT'S IMPOSSIBLE! A TRAINED YAKUMO SHOULD HAVE A MUCH STRONGER POWER.

NO!
I USED ALL OF MY POWER.

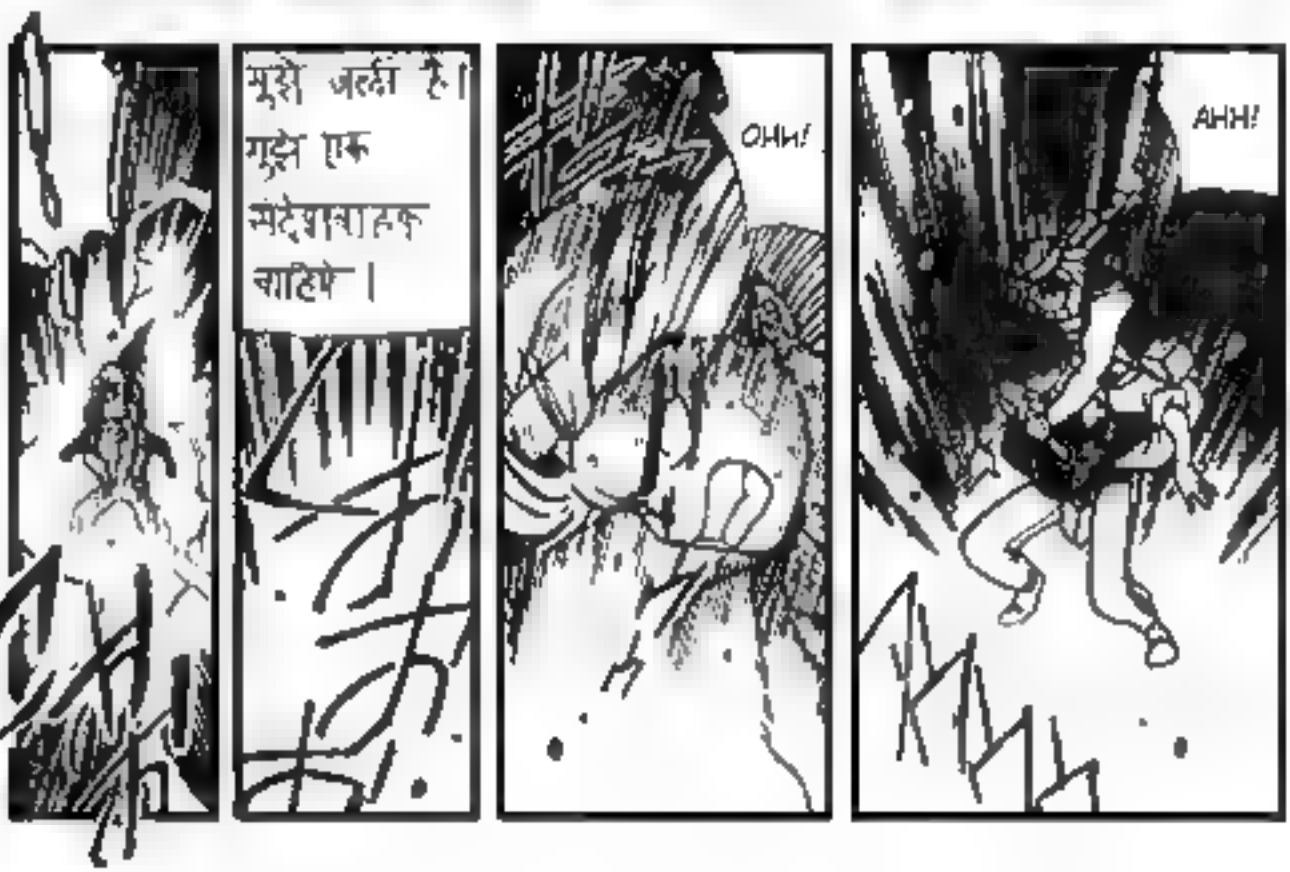
YAKUMO, THAT IDIOT DOESN'T KNOW THE FIRST THING TO USING BEAST MAGICS

YOU'RE FINISHED.
WATCH THIS, PUNK!

IF THAT'S ALL YOUR POWER, IT'S DISAPPOINTING
HO, HO, HO!
HMPH.

PAI!
I'LL HAVE TO TAKE A CHANCE!
!?
!?
!?
DON'T MOVE! YOUR ENERGY ISN'T ENOUGH! YOU'LL HAVE TO CONCENTRATE AND GATHER THE EARTH'S SPIRITUAL ENERGY
WHAT ARE YOU DOING? HAAN

मेरा बात सुनिये ।
यह अच्छी और ठंडी जगह है ।
मुझे यह पसंद है ।
मेरा हाथ छोड़िये ।
इधर आइये ।


मुझे जल्दी है।
मुझे एक
मदेशवाहक
चाहिये ।
OHH!
AHH!

आग का
समुद्र

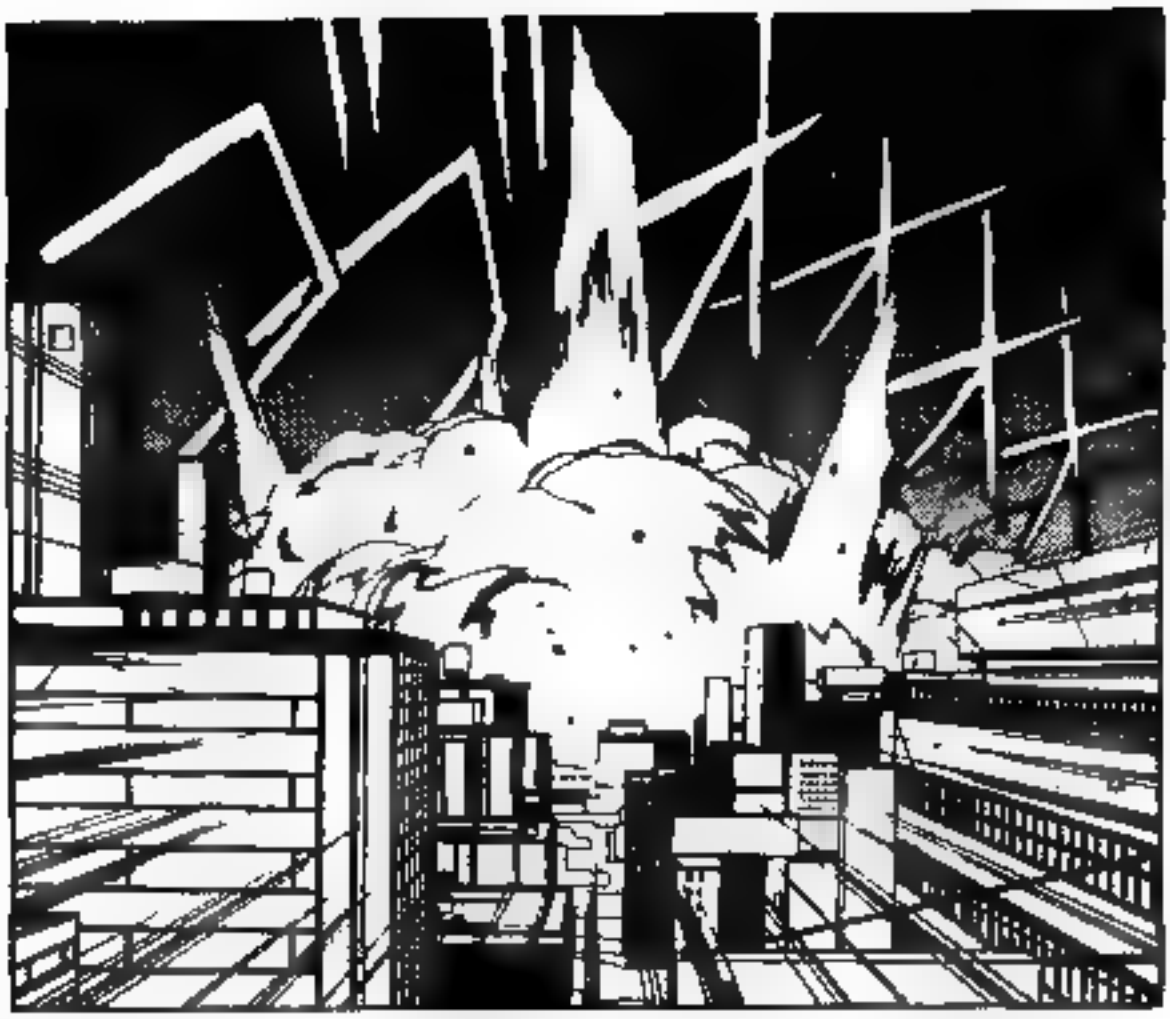
YAKUMO,
ATTACK!

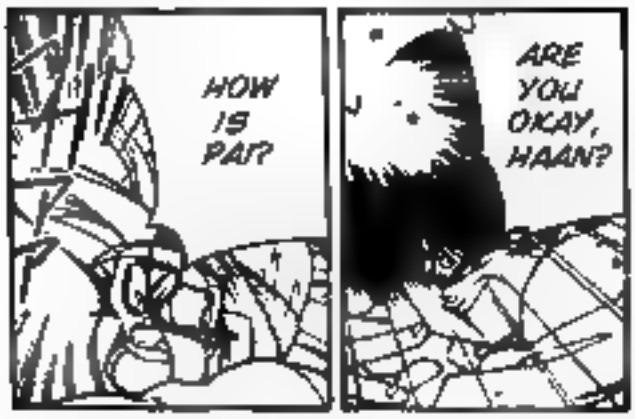
AHH!
ARGH!
TOO LATE!
!?

KUAN—
YAA!!

SazanQuest.CJB.NET

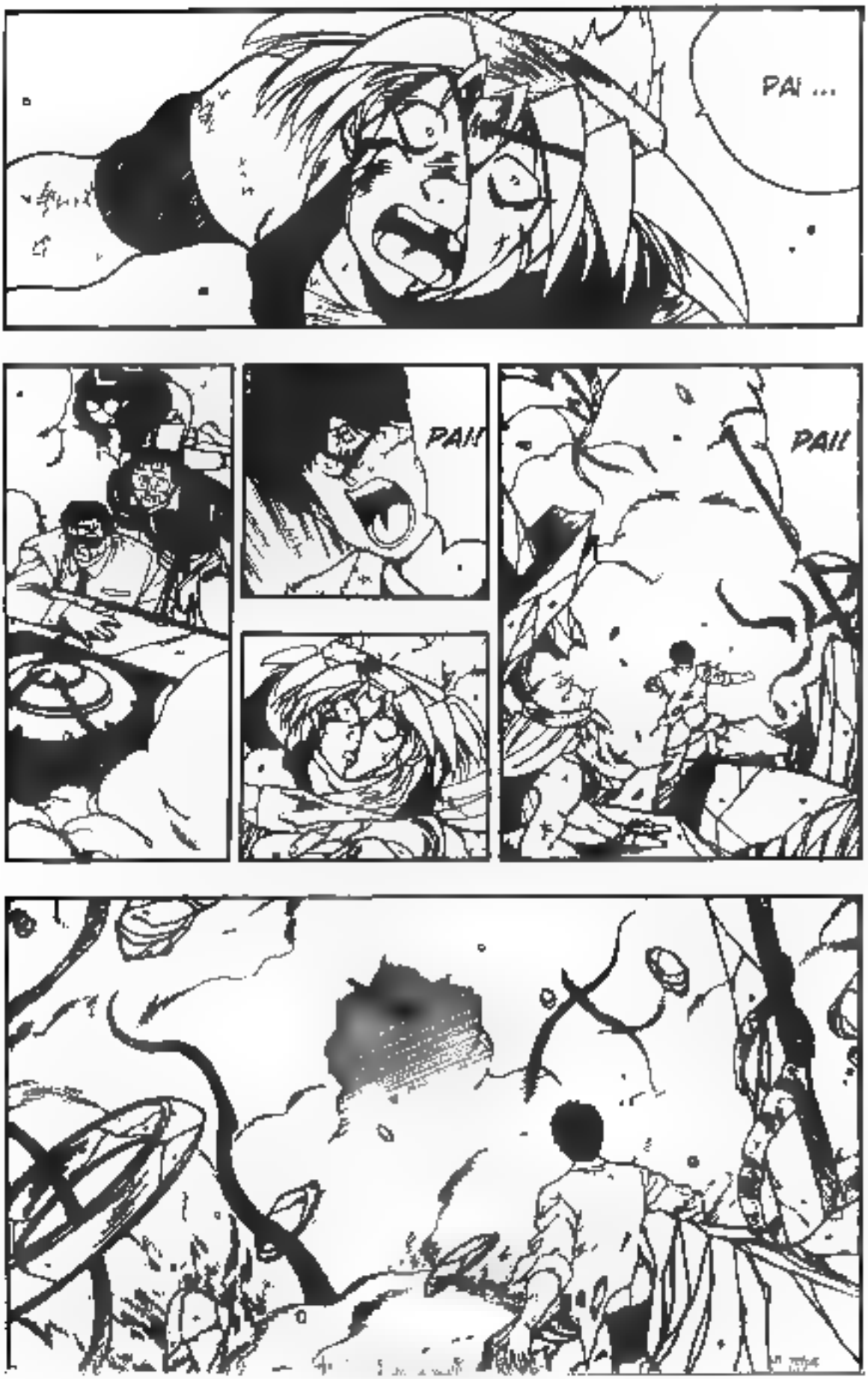
BOOK 9, STORY 9
SEIMA AND SPIRIT
PART 6
TRANSLATION BY MR KAIYANWANG
EDITING BY WISKEY-DONO
BY FANS, FOR FANS,
NO PROFIT IN ANY WAY
SAIYANQUEST.CJB.NET




HOW IS PA?

ARE YOU OKAY, HAAN?

ARRW-AAAW-AAA!


PAI ...
PAII
PAII

PAI!
PAI.
YAK-
UMO!
PAI.

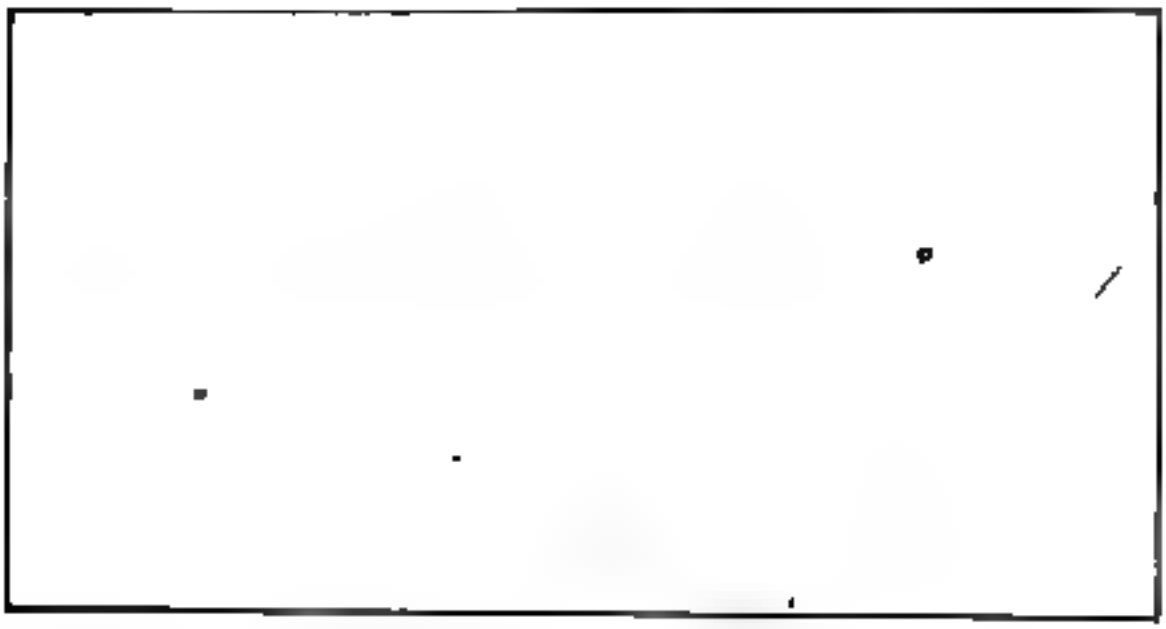
PAI BOTHERED YOU AGAIN
SORRY
DUMMY DON'T SAY SUCH THINGS
BUT
!!
SORRY ARE YOU OKAY?
HAAN.
SORRY.

HAAN . .
BUT I DON'T FEEL ANY HAPPY
YOU APOLO-GIZED TO ME,
!?
YOU SHUT UP!
WHAT ARE YOU DOING?

I KNOW YOU DON'T WANT TO BOTHER ANYONE ELSE,
BUT WHAT CAN YOU DO BY YOURSELF?
YOU'RE LUCKY TO BE SAVED
WHY DIDN'T YOU GET YAKUMO? WHY DID YOU DECIDE TO FIGHT THE MONSTER YOURSELF?
QUEST
I'M ANGRY THAT YOU DON'T UNDERSTAND THAT, AND WENT RISK YOURSELF!
YAKUMO AND I WANT TO HELP YOU. WE DON'T FEEL BOTHERED AT ALL.
BUT
PAI KNOWS IT'LL BE A BOTHER
EH!
AM I RIGHT, YAKUMO?

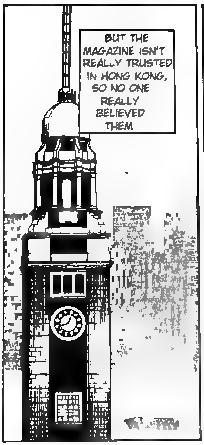
BECAUSE OF THE EARTH, SEAS, SUN, AIR, HUMANS AND ANIMALS, WOOD AND GRASS.
WE'RE ALL ALIVE
FROM NOW ON, WE'RE ONE WITH ANYTHING AND EVERYTHING ON THIS PLANET
ONE CAN NEVER ACCOMPLISH GOALS BY HIMSELF
ONE ALWAYS NEED THE HELP OF COMPANIONS.
IF PAI IS DEAD, THEN IT'S ALL OVER.
WE MUST PROTECT SANJIYAN.
HEH!
NOW WE TAKE A BREAK.
HAAN.

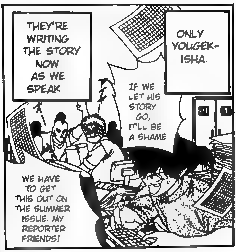
!?
HAAN!
HOLD ON!
HAAN!
HAAN!
AH!
GET HIM TO THE HOSPITAL
HAAN!

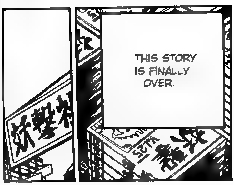


THE ONLY THINGS THAT WERE ON THE PAPERS WERE CHINA'S PROBLEMS AND TERRORIST ATTACKS.
THE HORRIBLE EVENTS OF LAST NIGHT WEREN'T REPORTED ON THE NEWSPAPER.

THE HUANG FAMILY WILL MAKE SURE OF THAT
BUT WHAT ARE OTHER WAYS?
OF COURSE, NO ONE WILL REPORT OUR FIGHT WITH KODAMA.


BUT THE MAGAZINE ISN'T REALLY TRUSTED IN HONG KONG, SO NO ONE REALLY BELIEVED THEM.


THEY'RE WRITING THE STORY NOW AS WE SPEAK
ONLY YOUGEK-ISHA.
IF WE LET HIS STORY GO, IT'LL BE A SHAME
WE HAVE TO GET THIS OUT ON THE SUMMER ISSUE. MY REPORTER FRIENDS!


THIS STORY IS FINALLY OVER.

THE BEST THING TO DO IS,
NOT TO SADDEN PAI.

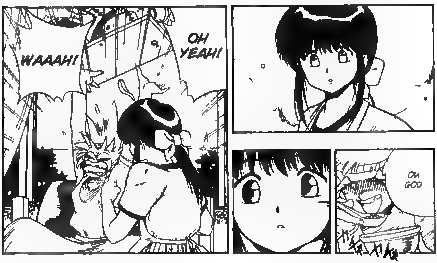
THEN HURRY UP AND MAKE HER HUMAN!
THAT MANNEQUIN WAS LOOKING FOR IMMORTALITY FOR EACH DAY PAI ISN'T HUMAN, THERE WILL BE NO PEACE!

DAMN IT, LIKE YOU SHOULD TALK! I SUFFERED A LOT IN TOKYO BECAUSE OF YOU.
THAT'S TWO DIFFERENT MATTERS.
YOU WANT ME TO HELP BECAUSE OF A PIECE OF PAPER
YOU THINK IT'S AS EASY AS YOU MAKE IT SOUND?

WILL YOU ALL QUIET DOWN.
IT'S NOT MY FAULT!
THERE'S NO SUCH PERSON NAMED KIMIE!
AHHHHH!
EAT UP AND YOU'LL HEAL FASTER.
HAAN!! THIS IS YOUR BREAK-FAST!
YAKUMO, HAAN IS HURT, DON'T DISTURB HIM.
NOTHING.
HAAN, WHAT'S THE MAT-TER?

IT MAY HAVE BEEN IN THE PAST, BUT DON'T FORGET THAT YOU TRICKED SANJIYAN INTO DRINKING THAT DRUG!
EAT UP WHILE IT'S HOT!
AH.
HAAN DOESN'T NEED TO BE POLITE.
NO.
NAH!
MAYBE SHE STIRRED SOME DRUGS IN THERE BEHIND PAI'S BACK
SANJIYAN WILL PAY YOU BACK IN DOUBLE.
PAI CAN'T ALWAYS APOLOGIZE
AH!
IF IT ISN'T IN HAAN'S TASTE, THEN SO

I DIDN'T MEAN ANYTHING ELSE..
I'M GRATEFUL FOR YOUR KINDNESS..
IF SHE'S REALLY REVENGEFUL..


WAAAH!
OH YEAH!
OH GOD

PAI SHOULD SAY THANKS INSTEAD.
AH?

THANK YOU.
EH?
HAAN. THANK YOU FOR SAVING ME.
AND EVERYONE ELSE
THANK YOU YAKUMO AND HAAN.
THANK YOU

THERE'S NO NEED TO THANK ME OR APOLOGIZE TO ME.
I JUST DON'T HOPE FOR YOU TO DIE
PAI
REALLY
I WILL MAKE YOU HUMAN.

AH!
MY GOD!
DON'T THINK FOR A MINUTE THERE I'LL LET YOU OFF EASILY.
AND THAT'S HOW EVERYTHING ENDED.
...
I'M GOING TO DEFEAT YAKUMO AGAIN!!
THAT GUY
DEFEAT YAKUMO, GET PAI.
I ALSO GAINED A NEW PARTNER.

聖魔和精靈 PART 6

SazanQuest.CJB.NET

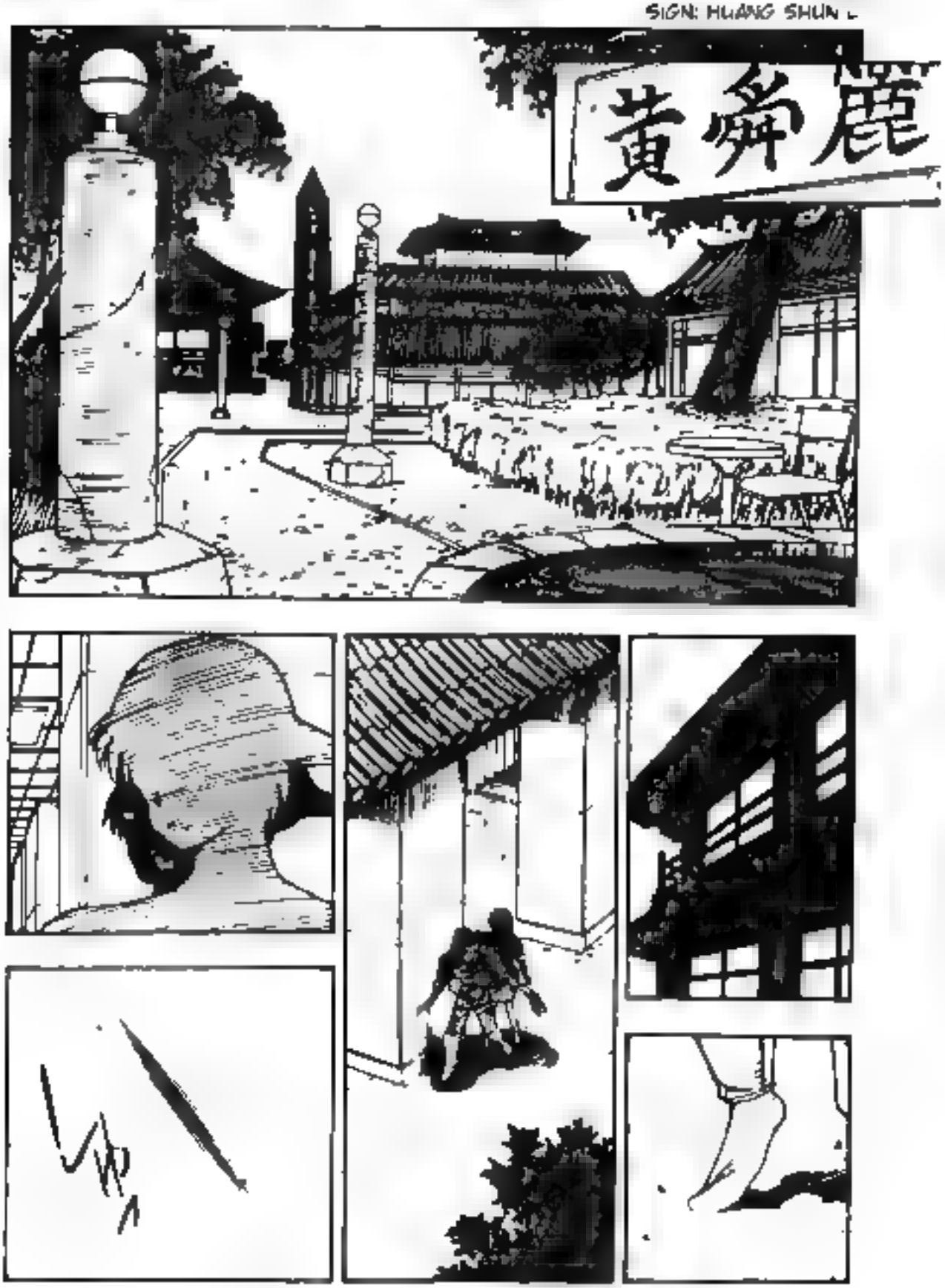
I FEEL IT
SEAL OFF WATER, RECORDER AND KONRON'S KEY
QUICK!
SOME-ONE'S COMING TO ATTACK, LET'S END THIS!
I FEEL A STRONG YOUKI FROM THIS KONRON'S KEY! LOOKS LIKE WE HIT THE SPOT!
THIS REALLY IS KONRON.
!?

!?
!?
WHAT?

BOOK 9, STORY 10

THE GATEKEEPER OF THE DESERT PART 1

TRANSLATION BY MR. KAIYANWANG
EDITING BY WISKEY-DONO
BY FANS, FOR FANS, NO PROFIT IN ANY WAY
SAZANQUEST.CJB.NET


黃舜麗

!?
AH.
IT'S LATE WHERE DO YOU TWO THINK YOU'RE GOING?
WHERE ARE YOU PLANNING TO SNEAK PAI AWAY?

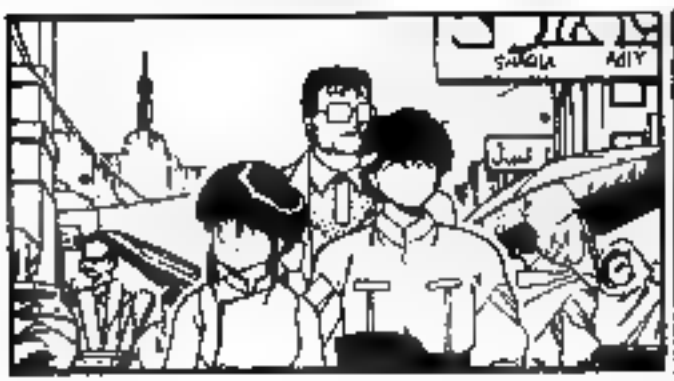
HEH!
WE'RE GOING TO SEARCH FOR THE SEIMA STONE
THIS HAS NOTHING TO DO WITH YOU.
AFTER WE FIND IT, WE'LL KNOW HOW TO BECOME HUMAN.
YAKUMO WILL FIND GUPTA AND DEAL WITH THAT
DON'T KNOW
AND WHERE DO YOU PLAN TO LIVE?
REALLY?
I'M GOING TOO. IN A TRIP THE MORE THE MERRIER

YAKUMO SO YOU WANT TO TAKE PAI AWAY FROM ME
OKAY
PAI... GO PREPARE ANOTHER FOODBOX.
THIS HAS NOTHING TO DO WITH YOU!
I'M GOING TO KILL YOU!
YOUR LOVE IS ACTUALLY ONLY ONE SIDED!
THERE'S NOT A REQUIRE-MENT THAT PAI'S WU HAS TO BE HER LOVER.
DON'T DISTURB US.
DAMN IT. FROM NOW ON EVERY-THING HAS TO DO WITH ME.
I DIDN'T...

WE ARRANGED THIS 4 YEARS AGO.
WHAT?
IT'S NOT ONE SIDED, WHEN SHE BECOMES HUMAN, WE PLAN TO LIVE TOGETHER.
BECOME HUMAN...
THEY FOUND THE SELMA STONE, AND WANTS US TO HURRY UP TO EGYPT!
WE JUST GOT CONTACTED BY THE HYOUMA GROUP!

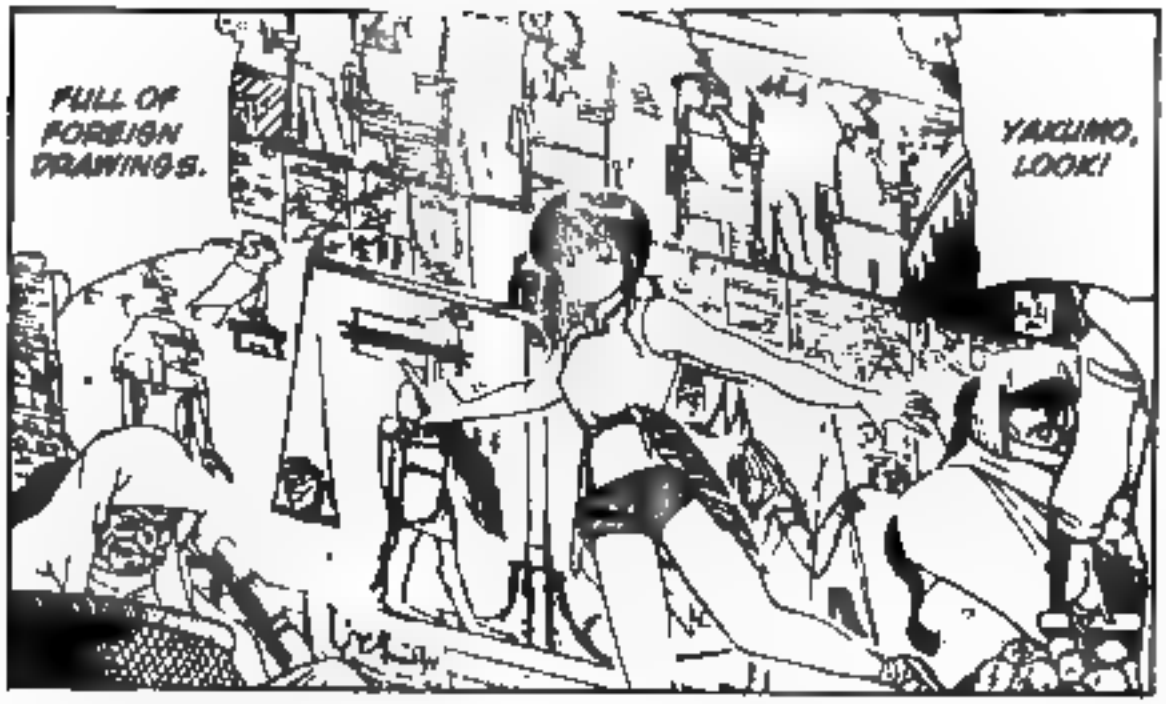
EGYPT
EG.

CAIRO

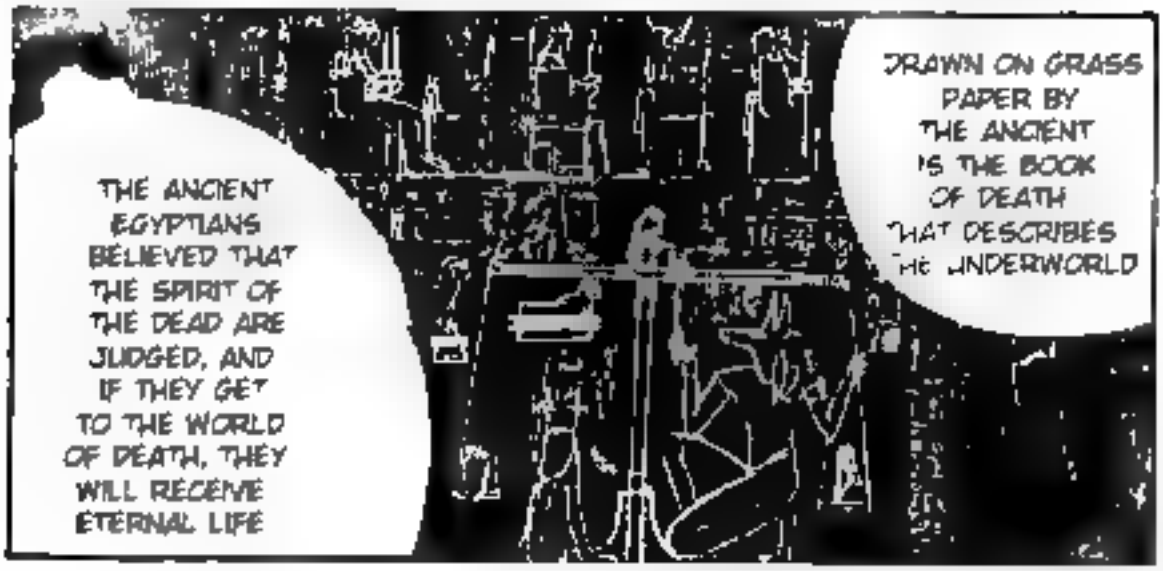


LET'S HOPE WE CAN GET BLESSINGS FROM ALLAH.

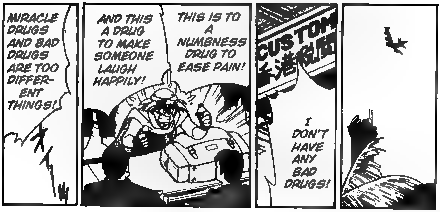
WHAT LUCK, AFTER WE GET THE SEIMA STONE, PAI AND I WILL BECOME HUMAN.

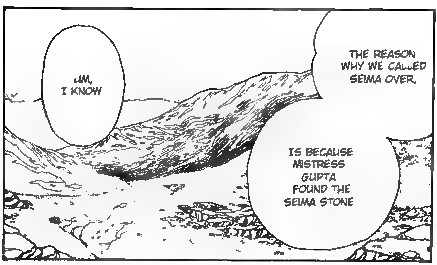

FULL OF FOREIGN DRAWINGS.
YAKUMO, LOOK!

BOOK OF DEATH?
THIS DRAWING IS THE BOOK OF DEATH
OKAY
HEY, DON'T JUMP AROUND YOU'LL GET TIRED.

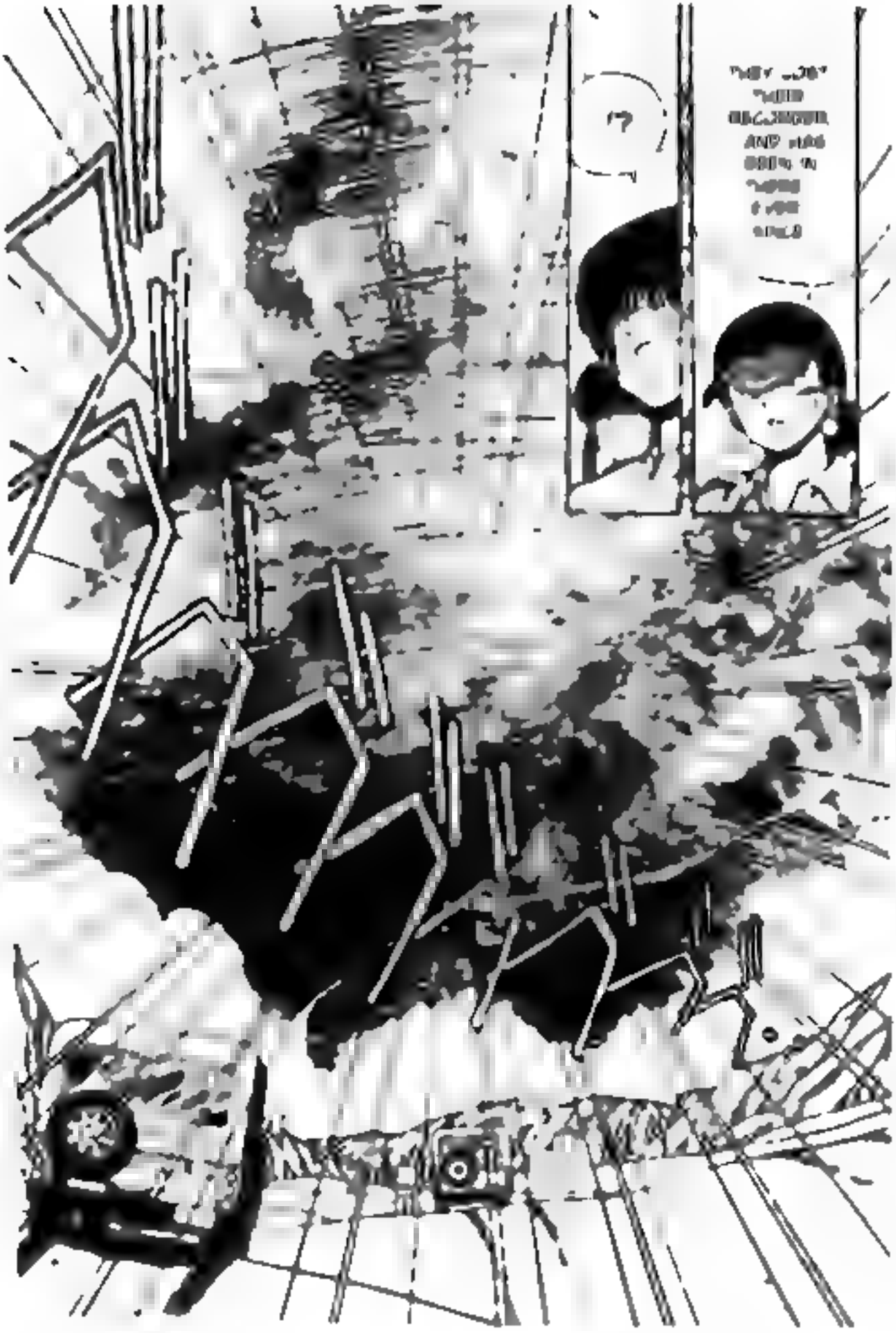

THE ANCIENT EGYPTIANS BELIEVED THAT THE SPIRIT OF THE DEAD ARE JUDGED, AND IF THEY GET TO THE WORLD OF DEATH, THEY WILL RECEIVE ETERNAL LIFE
DRAWN ON GRASS PAPER BY THE ANCIENT IS THE BOOK OF DEATH THAT DESCRIBES THE UNDERWORLD

UN-
DEAD.
YAKUMO, HURRY HERE!
I'M GOING TO BECOME HUMAN SOON.
HEH HEH! IT HAS NOTHING TO DO WITH ME.
WELL, HE'S STILL IN HONG KONG
I THOUGHT IT WAS SUPPOSED TO BE 4 PEOPLE?
WEL-
COME.
I WANT TO LIVE PEACEFULLY EVER AFTER IN JAPAN WITH PAI
HEH! TAKE THAT HAAN!

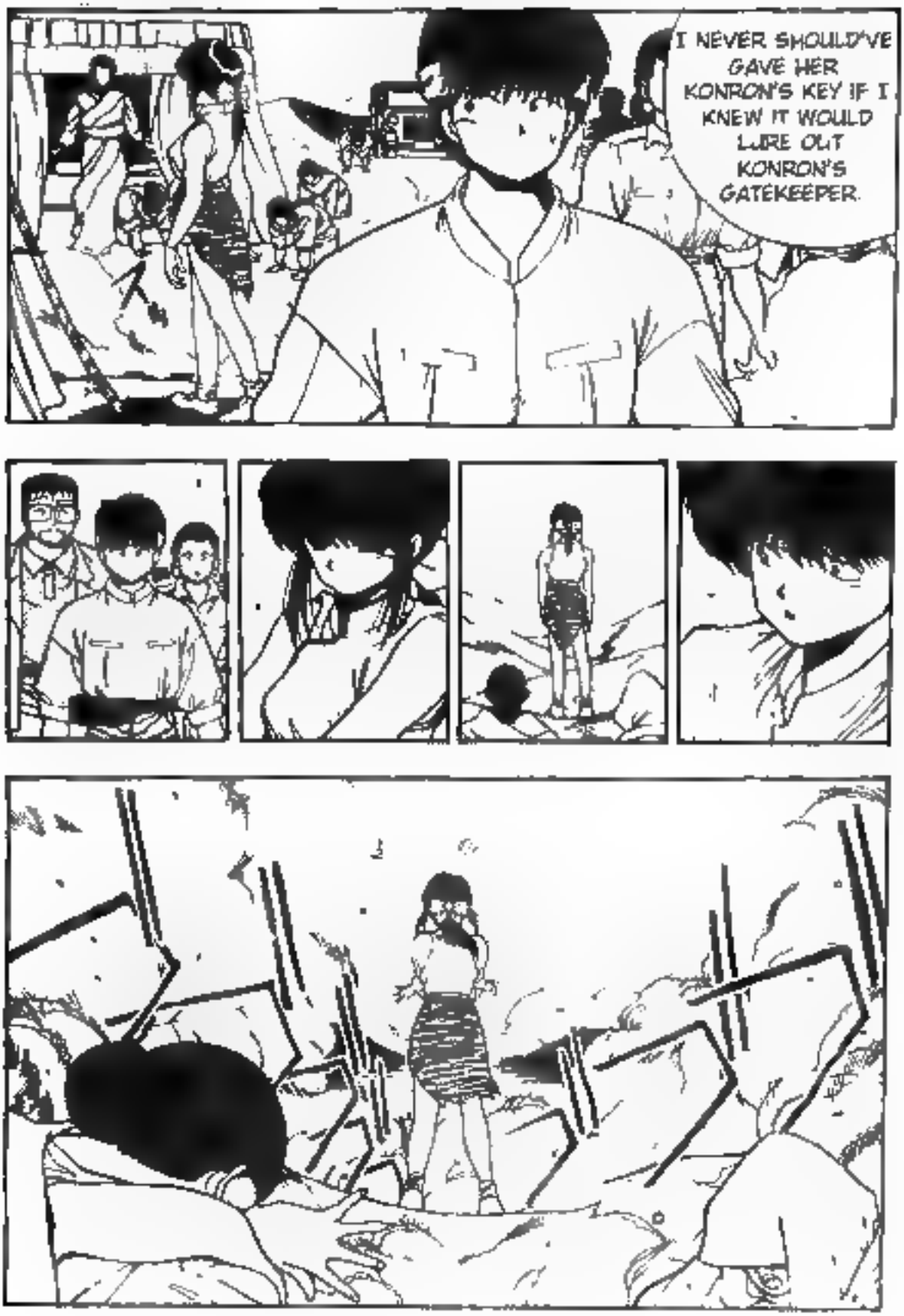

MIRACLE DRUGS AND BAD DRUGS ARE TOO DIFFER-ENT THINGS!
AND THIS A DRUG TO MAKE SOMEONE LAUGH HAPPILY!
THIS IS TO A NUMBNESS DRUG TO EASE PAIN!
CUSTOM
I DON'T HAVE ANY BAD DRUGS!


UM, I KNOW
THE REASON WHY WE CALLED SEIMA OVER,
IS BECAUSE MISTRESS GUPTA FOUND THE SEIMA STONE

YAKUMO, WE CAN FINALLY BECOME HUMANS!
UM.
ISN'T THE SEIMA STONE FOUND?
IT'S IN MISTRESS GUPTA'S HANDS.
BUT
?
What?
Be careful the sand is forming an image
Quick!
Some-one s coming to attack let s end this!
Seal off water recorder and Konron s key



THEY HAVE BEEN TRAPPED INSIDE FOR 4 DAYS STRAIGHT
IN OTHER WORDS, KONRON IS IN EGYPT
THEY HAVE BEEN CAUGHT BY KONRON'S GATE-KEEPER..
THE BOOK OF DEATH?
WELL, JUDGING FROM THE EGYPTIAN MYTHS, IT SHOULDN'T BE ALL THAT STRANGE
WHY IS KONRON IN EGYPT?
IN SANJIYAN LEGENDS, IT'S IMMORTALITY OR REVIVE
IT'S ALL OVER THE MYTHS.
REACH THE HOLY PLACE AND RECEIVE ETERNAL LIFE
EVEN IF WE CAN GET IT I'M AFRAID THERE MAY NOT BE A WAY OUT
CAN WE GET PASS THIS STORM?


I NEVER SHOULD'VE GAVE HER KONRON'S KEY IF I KNEW IT WOULD LURE OUT KONRON'S GATEKEEPER.

WHAT?
LET'S GO!
INTO THE KONRON WITHIN THE STORM.
砂漠的守衛
PART 1

SazanQuest.CJB.NET

BOOK 9 CHAPTER 11

THE GATEKEEPER OF THE DESERT - PART II

TRANSLATION BY MR. KAIYANWANG AND YING-SAN
EDITING BY YING-SAN
PROOFREADING BY MR. KAIYANWANG
FOR FANS, BY FANS, NO PROFIT IN ANY WAY
HTTP://SAZANQUEST.CJB.NET

YAKUMO, LET'S HURRY IN THERE.
THIS IS THE TUNNEL THROUGH KONRON.
HURRY!
AH...
I KNOW...
BUT ...

EH?
THIS IS THE MONUMENT OF THE NEW KINGDOM?
AWE-SOME !!
YAKUMO, HURRY HERE!
PAI! HEY!
IF SO, THEN PAI'S EXISTANCE COULD VERY WELL PROVE THAT OTHER MYTHICAL FIGURES EXIST TOO.
COULD THE SANJIYAN BE RELATED TO RAMSES II OR THUTMOSE III IN SOME WAY?
THE EXISTANCE OF MYTHICAL FIGURES IN TODAY'S WORLD IS QUITE IMPROBABLE
HUH?
MAYBE IT'LL BE A SUCCESS...
I'LL GO HAVE A LOOK.

HAHA!
HAHAHA!
WE'RE GOING TO ...
WE'LL GLADLY GIVE OUR LIVES TO SAVE GUPTA-SAMA ...
HA HA!
RUN FOR IT!!!
AH HH !!
WAAHHH!!
WA HH!!

FUU!
FUU!!
FUU!
WA HH!!

FUU!
FUU!
ALMOST FELL INTO THAT SNAKE PIT.
WAAHH!!
WHAT TO DO..
WHY'D SHE HAVE TO RUN SO FAST?
PAL, THAT IDIOT.
WHAT WAS SHE DOING?
WHAT A PAIN.

WAAA AAAA AAHHH !!!!!
WAHH !!!!
AH?
HEH HEH HEH!
WHO ASKED YOU TO GET HERE SO SLOWLY LET'S GO FIND GUPTA
HEHEHE! IT'S ME!
SORRY!
あっ
NO... NOTHING

SO THE MYTHS DO HAVE SOME MEANING
I'VE HEARD A SOUND SO I'VE CAME HERE
A SOUND!
I WONDER WHO DREW THEM?
THESE DRAWINGS ON THE WALL COULD VERY WELL LEAD US TO KONRON.
THE SAND MADE SOUNDS.
WHEN I'VE CAME HERE
OH?
THE SOUND OF MOUNTAIN, WATER, SKY AND GRASS.

PLEASE ENTER THROUGH THE HOLY LAND'S DOORS.
GREETINGS.
OF COURSE!
HUMANS ARE LIKE THAT.
I COULDN'T HEAR THE SOUNDS OF SPRING AND SUMMER.
I COULDN'T HEAR ANY KIND OF SOUND.
UM...
DID YOU HEAR ANYONE SAY "THIS PLACE IS FULL OF TRAPS -- DON'T COME"?
PAI DIDN'T HEAR THAT
BECOMING HUMAN MEANS NOT BEING ABLE TO HEAR ANY KIND OF SOUND.
BUT IT'S OKAY...
IT'S NOT LIKE THAT
YOU DON'T WANT TO BE HUMAN?

I SAID AFTER WE BECOME HUMAN...
EH,
WHAT DO YOU PLAN TO DO?
AFTER WE BECOME HUMAN?
WHAT?
4 YEARS AGO?
REMEMBER WHAT WE SAID 4 YEARS AGO?
!?
ABOUT WHAT WE SAID ABOUT YOU AND ME...

YAKUMO!! DANGER!!!
WAH!
WHAT IS THAT!?
TOU-CHAO, COME OUT!
GRUNT!

AIII YAHHH !!!
THIS GUY IS MADE OF SAND!

PAI CAN'T HEAR ITS SOUND.
HOW DO I DEFEAT THIS GUY ... PAI.
DAMN !!
IS THERE SOME SORT OF PASS-WORD WE'RE SUPPOSED TO SAY?
YOU'RE A SAINJIYAN, YOU SHOULD HAVE THE RIGHT TO CROSS.

YAKUMO! THIS WAY!

DON'T WORRY, WE'LL BRING GUPTA AND THE OTHERS WITH US INTO THE HOLY LAND
IT SHOULD NOT BE A PROBLEM.
THE WAY BACK IS BLOCKED.
WE'RE SAVED

GUPTA! WHAT HAP-PEN-ED?

OTHER-WISE, YOU WIL- ALL BECOME WALL SCULP-TURES!

BUT!

THERE'S NO TIME. HURRY UP AND ESCAPE WITH THE SANJIVANI

WHAT
THERE SHOULD BE SOME SORT OF PASSWORD OR SOMETHING
WHAT TO DO?
DAMMIT! IT'S BACK AGAIN!
YAKU-MO!
BUT WHAT IS IT?
THERE MUST BE SOME WAY!

SazanQuest.CJB.NET

TRANSLATIONS BY: MR. KAIYANWANG
EDITING BY: SHIRLEY-CHAN
PROOFREADING BY: MR. KAIYANWANG
BY FANS, FOR FANS,
NO PROFIT IN ANY WAYS -
SAZANQUEST.CJB.NET
BOOK 9, STORY 49 -
THE GATEKEEPER OF THE DESERT PART 3

HURRY!
HURRY UP!
CALM DOWN TAOIST LONG.
HURRY UP AND SAVE THEM!
BECAUSE OF THEM TRYING TO SAVE GUPTA, THERE'S TWO PEOPLE TRAPPED THERE!
BUT I'M SURE SEIMA WON'T FALL FOR SUCH A TRAP THAT EASILY.
YES, WE HAVE TO HURRY UP AND SAVE THEM,

I CAN'T MAKE MYSELF CLEAR!
ARRGH,
YES, BUT OUTSIDE TRANS-MISSIONS ARE BLOCKED
DON'T FORGET THAT NOTHING IS IMPOSSIBLE FOR SELMA
EH?
LISTEN UP, WHEN PAI IS WITH YAKUMO, HER CONSCIOUSNESS IS TOO STRONG FOR EVEN SANJIYAN TO COME OUT
SANJIYAN CAN ONLY COME OUT ONCE PAI IS INJURED AND UNCONSCIOUS.
HURRY! HURRY!

TOU-CHAO
!!!

YOU GUYS HURRY ON OUT OF HERE!
RIGHT!
BUT WE HAVE TO HURRY ON OUT OF HERE!
I STOPPED IT FOR NOW.
AH!
BUT NOT BEFORE WE GET YOU OUT ..
LIM, LIM, LIM!
PAI STAY BACK. I'M GOING TO SUMMON TOU-CHAO.
YAKUMO!

MY BODY HAS BEEN CHANGED INTO STONE BY THE GATEKEEPER
STONE?
YEE?
EVEN WITH BEAST MAGIC, YOU CAN'T DESTORY THIS WALL, NOR CAN YOU SAVE US.
YEE?
IT'S ALRIGHT, FORGET IT!
AFTER ALL OF US ARE STONES THE GATEKEEPER WILL RETURN TO SLEEP.
YES, THE GATEKEEPER DOESN'T THINK THAT WE ARE GOOD ENOUGH TO CROSS KONRON, SO AS PUNISHMENT HE TURNED OUR BODIES TO STONE TO MERGE WITH THE WALLS.
WE CAN'T ABANDON YOU!
AH!

FORGET IT, YOUR LOYAL SEIMA.
YAKUMO, LOOK TO MY LEFT.
THERE'S A STONE.
!?
GATHER SOME BROKEN ROCKS AND
隨境不敗的傢伙。

TOU-
CHAO
!!
KUSO! IF ONLY WE WEREN'T IN A CAVE, OTHERWISE I'D CALL OUT KUAN-YAA!
はあ
はあ
PA!
..

THE LAUGHTER EMITTING FROM THIS STONE
PAI CAN HEAR
SEIMA STONE ...
SE

HURRY OUT OF HERE!
I'LL LEAVE THAT UP TO YOU!
RIGHT!
I FOUND THAT AFTER THE CHANGES.
YOU'LL HAVE TO TAKE THAT STONE WITH YOU.
PAI MUST SET YOU FREE!
NO! PAI WON'T LEAVE YOU!
!?
ONLY THE GATE-KEEPER ...
YAKUMO, WHAT DO YOU THINK?
I THINK ...

THE GATEKEEPER ISN'T HUMAN OR ANYTHING YOU'VE SEEN BEFORE.
HE HAS CONTROL OVER SAND GOLEMS AND SAND YOUMA.
A BIG JACKAL HEADED STATUE THAT CAN MANIPULATE ROCKS.
HURRY UP AND LEAVE WITH THE SEIMA STONE!
THE GATE-KEEPER IS COMING!
AH? YOU MEAN THIS GUY ISN'T THE GATE-KEEPER?
STATUE !?
I UNDER-STAND.
I ..
HURRY ON OUT OF HERE!
IF YOU GUYS ARE TURNED TO STONE, THEN ALL THAT EFFORT WILL BE WASTED .....

YAKUMO. WHAT ARE WE GOING TO DO?
GET OUT OF MY WAY!
FIRST THINGS FIRST
I'LL SUMMON TOU-CHAO TO GET RID OF THESE THINGS.
YAKUMO !
I ASK THE SPIRITS OF EARTH!
GRANT ME THE POWER ...

COME OUT, TOU-CHAO!
BIG STATUE ?
OHH-WAAAH-WAAAH!

EVEN THOUGH YOU MAY BE THE GATEKEEPER, YOU SHOULDN'T HURT PEOPLE!
YAKUMO.
ARE YOU OKAY ?
YA-KU-MO !
ARGH !
WHAT DOES IT WANT?
?
WHAT?

YAKUMO, DON'T MOVE!
TOU-CHAO, THIS TIME IT MUST WORK!
IF YOU CAN PROVE THAT YOU'RE A SANJIYAN, I'M SURE WE CAN GET THROUGH.
KONRON'S PASS?
NO, ABOUT KONRON'S KEY, PAI AND SANJIYAN HAS NOTHING TO DO WITH IT
IT
HUH?
OH-WAA-WAA!
SEIMA ...
KAA-DEE-DEE ..
WAAA-HAHH-AHHH!

.....
THIS
IS
...

!!
THIS IS THE JUDGE FOR THE SPIRITS.
THE BOOK OF DEATH
AH!

SazanQuest.CJB.NET

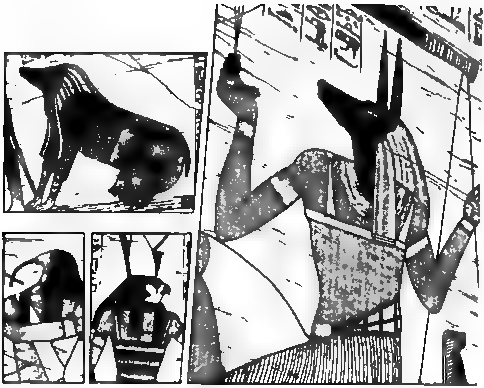
THINKING THAT THEY CAN ACHIEVE IMMORTALITY THIS WAY
HUMANS ARE SO CUTE.
ANYONE CAN UNDERSTAND
SANJIYAN!
YOU CAN UNDERSTAND ALL OF THIS!

EH?
THIS IS THE STUPID HUMAN'S WAY TO GAIN IMMORTALITY
FUU
FUU.
FUU
HUMANS FEEL A LOT OF POWER WITHIN NATURE
IN ORDER TO SURPASS THEMSELVES.
THEY WORSHIP THEIR OWN CREATED GODS.
JUST SO THEY CAN ESCAPE THE DEPTHS OF DEATH.
DON'T YOU THINK THIS IS A GREAT WORK OF ART?
TAKING OUT THEIR OWN HEART
THEN WEIGHTING IT WITH A FEATHER AND CALLING IT A SPIRITAL JUDGEMENT
THEY THINK THAT THIS WILL EARN THEM THEIR GOD'S FAVOR AND GAIN IMMORTALITY
WHEN ACTUALLY, THE MOMENT THEY TAKE OUT THEIR HEART THEY DIE.

BOOK 9, STORY 13

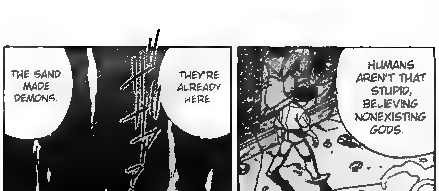
THE GATEKEEPER OF THE DESERT PART IV

TRANSLATED BY MR. KAYANWANG, EDITING BY KABUGA-SENPAI
BY FANS, FOR FANS, NO PROFIT IN ANY WAY
SAZANQUEST.CJB.NET



COULD IT BE...
NO!

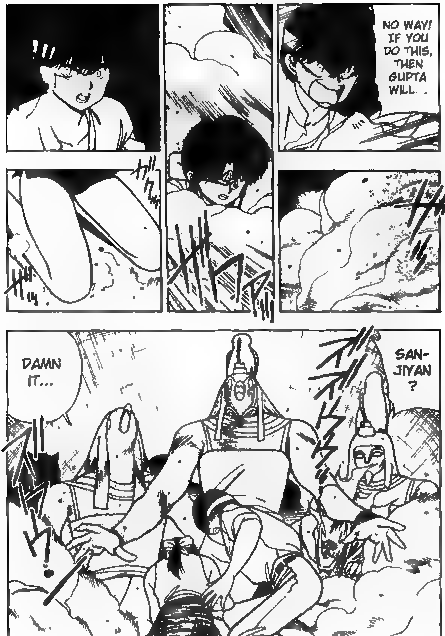
THIS ISN'T KONRON AFTERALL?
THIS IS NEITHER THE SPIRITAL JUDGEMENT NOR THE WAY TO GAIN IMMORTALITY


THE SAND MADE DEMONS.
THEY'RE ALREADY HERE
HUMANS AREN'T THAT STUPID, BELIEVING NONEXISTING GODS.
YAKUMO, DON'T SPEAK ANYMORE

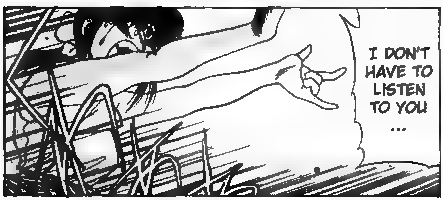
THERE COULD VERY WELL BE A PASSWORD FOR THE GATEKEEPER.
THERE MAY BE SOMETHING AROUND HERE THAT WILL STOP THEM.
PLEASE, EXPLAIN THIS SPIRITAL JUDGEMENT TO ME!

HEAD IS FROM A CROCODILE, ITS BODY FROM A LION, AND ITS HIND LEGS FROM A HIPPO. THIS IS THE HEART EATING AMMUT.
THE JACKAL-HEADED GUY IS THE GOD OF DEATH, ANUBIS.

BUT WAS ACTUALLY CREATED BY A CRAZED WU, DON'T GET THEM CONFUSED
ALL OF THESE GATE-KEEPERS LOOK LIKE GODS.
!?
THE BOOK OF THE GODS, THOTH.
THE SON OF THE OWNER OF THE UNDER-WORLD, HORUS.
HOH.O.
WU...
HOW IS THAT POSSIBLE
THE ONLY THING TO DO IS TO COMPLETE..Y DESTROY THIS PLACE!
THESE GATE-KEEPERS AND THE KONRON KEYS ALL HAVE TO DO WITH THE WU!!
PA; AND I DON'T KNOW THE PASSWORD TO THEM.

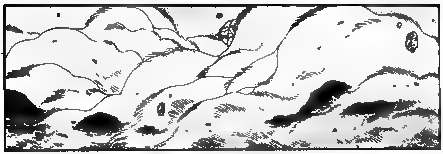

NO WAY! IF YOU DO THIS, THEN GUPTA WILL...
DAMN IT...
SAN-JIYAN ?

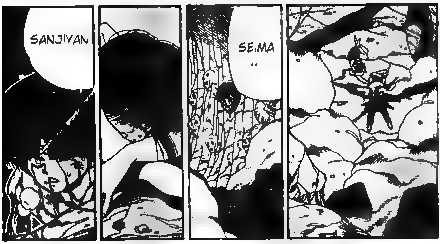
SAN-JIYAN!
HOHOHO. SO THIS IS THE PASSWORD
THE SAND INVADED MY BODY ..
MY BODY ...
AH!

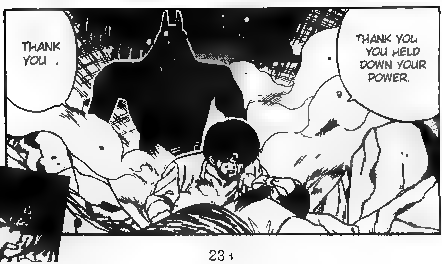

I DON'T HAVE TO LISTEN TO YOU ...

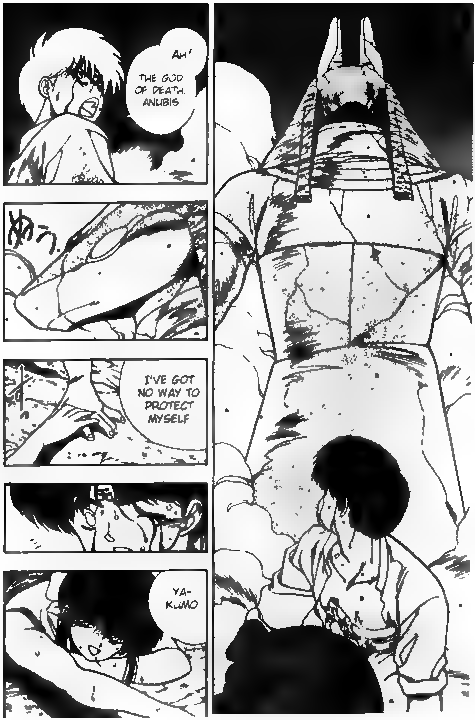
SAN-JIYAN, STOP!

YOU STUPID IDIOT!



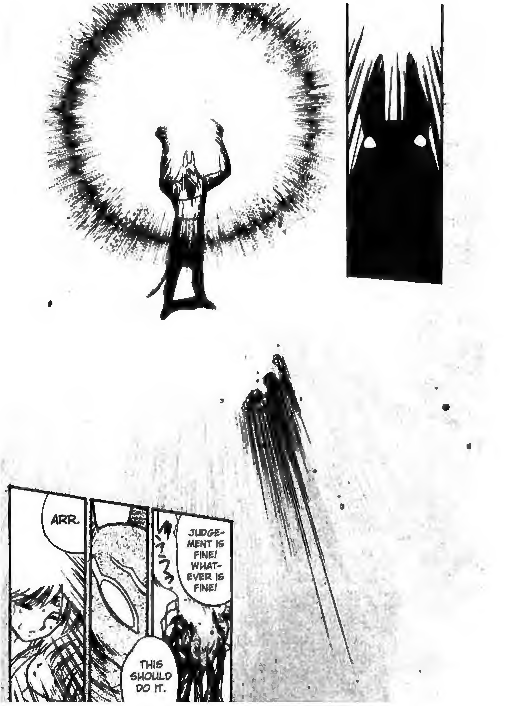

SANJIVAN
SE.MA
..

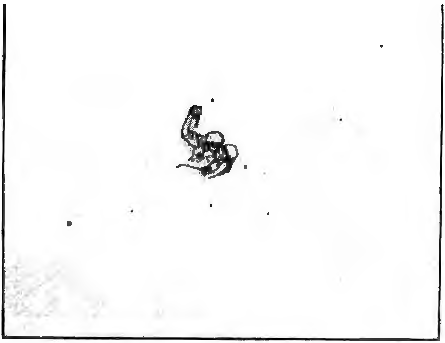

THANK YOU .
THANK YOU. YOU HELD DOWN YOUR POWER.


AH!
THE GOD OF DEATH, ANUBIS
I'VE GOT NO WAY TO PROTECT MYSELF
YA-KUMO

YAKUMO, SORRY
PAI!
SORRY ...
WE'VE ARRANGED TO LIVE HAPPILY IN JAPAN
AFTER BECOMING HUMAN
SORRY PAI CAN'T HOLD MY END OF THE BARGAIN
PAI WON'T MAKE IT
FOOL! I CAN'T MOVE MYSELF, BUT WE HAVE TO THINK OF SOMETHING
SORRY, PAI FEELS VERY PAINFUL AND FEELS ALMOST TURNING TO STONE..
DAMN IT! YOU SAID SO YOURSELF TO BE STRONG AND HOLD ON TO EVERY LAST STRENGTH...

DAMN IT, NO ONE WILL SAVE US. ONLY A WU CAN CALM DOWN THE GATEKEEPER..
PAI WANTS US TO BECOME STONES TOGETHER BEFORE ANYONE WILL SAVE US.
PAI!
IF,
IF ONLY A WU CAN CALM DOWN THE GATEKEEPER
I AM A WU!
NO MATTER WHAT!
I'M GOING TO PROVE IT.


ARR.
JUDGE-MENT IS FINE! WHAT-EVER IS FINE!
THIS SHOULD DO IT.



THE DESERT GOLEM ...
!!
HEY, YOU GUYS, LOOK!

DIS-
APPEAR-
ED...
DIS..